

IL FUMETTO TRATTO DAL VIDEOGIOCO E DAL FILM

Tomb Raider Magazine N. 13

L. 5.900 • € 3,05

www.paninicomics.it



EIDOS

CORE

# TOMB RAIDER

## MAGAZINE

TM

**CULT  
COMICS**

NUOVA SERIE  
**1**





## TOMB RAIDER ANNO ZERO: L'AVVENTURA RADDOPPIA!

**P**iù di due anni fa Lara Croft entrava a far parte del mondo dei comics. Nata con il boom dei videogiochi come "avatar", alter ego virtuale che consentiva al giocatore di orientarsi nei labirinti tridimensionali di *Tomb Raider*, divenne subito un fenomeno di culto, saldandosi con l'emergere di un media, la PlayStation, che ha introdotto la più grande mutazione del secolo nel campo dell'intrattenimento dopo la televisione. Il motivo della popolarità di quel piccolo essere sgambettante sullo schermo, pronto a estrarre le sue armi, resterà forse per sempre un mistero: sono stati versati fiumi di inchiostro sul "mito" di Lara Croft, sulla sua natura di sex symbol digitale. Forse è stata tutta colpa di Internet, che nel frattempo ha assunto un'importanza di dimensioni globali e ha moltiplicato all'infinito la sua immagine. Se andiamo a rileggere le montagne di lettere che i fan hanno inviato alla rubrica della posta di TOMB RAIDER MAGAZINE, ci rendiamo conto che Lara è riuscita a evocare sentimenti di identificazione profondi, come succede a rockstar e attrici.

La nostra serie a fumetti, realizzata in America dalla Top Cow, ha esplorato molte potenzialità del personaggio. Da icona dotata di un limitato bagaglio di azioni (camminare, sparare, saltare, nuotare e, nella più avanzata versione di *Tomb Raider*, arrampicarsi su una corda), Lara si è trasformata in un personaggio sexy, capace di pensare e di provare sentimenti forti, dotato di intuito e senso dell'umorismo. Abbiamo conosciuto le sue motivazioni, la sua morale e la sua aggressiva sensualità di donna d'azione. Poi, Lara ha preso il volo: ha incontrato il cinema e ora è la protagonista di un kolossal. Si è avvalsa del corpo e del volto di una delle più grandi dive del momento, Angelina Jolie, e di effetti speciali mai visti prima. Lara è diventata molto più grande del piccolo schermo che l'ha vista nascere. Dopo l'uscita di *Tomb Raider* nelle sale cinematografiche, ci troviamo davanti a un fatto insolito: attualmente la maggioranza dei fan di Lara non ha mai giocato al suo videogioco e non ha mai letto il suo fumetto! La popolarità del personaggio del videogame ha raggiunto il grande pubblico.

La scommessa di TOMB RAIDER MAGAZINE è stata difficile. Ci siamo trovati in mano un personaggio il cui richiamo subiva forti oscillazioni legate all'uscita delle nuove versioni del gioco. Il primo numero della rivista ha coinciso con il lancio in grande stile di *The Last Revelation*, in un momento in cui in Italia l'interesse per i videogame e le riviste a essi legate era all'apice. Oggi la situazione è cambiata, e mentre il mercato dei videogiochi fa i conti con una crisi di crescita per l'incredibile progresso tecnologico, Lara Croft si sta separando da quel mondo. I nostri lettori non percepiscono più TOMB RAIDER MAGAZINE come una rivista di giochi fra le tante, con in più un fumetto, ma vogliono leggere la storia. Hanno imparato ad apprezzare i disegni di Andy Park, i colori e le sceneggiature di Dan Jurgens. Oltre a ciò, Lara ha cominciato ad apparire anche nell'altra rivista che Cult Comics ha dedicato ai fumetti della Top Cow, WITCHBLADE MAGAZINE, e sulle pagine di FATHOM è ancora in corso una saga che vede insieme le tre eroine della Top Cow: Aspen Matthews, Sara Pezzini e, appunto, la nostra Lara. Nei piani della Top Cow, poi, è previsto che in futuro i personaggi di TOMB RAIDER entrino a far parte dell'universo narrativo di cui la serie UNIVERSE sta ponendo le basi.

Per quel che riguarda questa rivista, nel 2002 vi proporremo, oltre alla serie regolare, diverse iniziative speciali che coinvolgeranno alcuni fra i più grandi autori di comics; come per esempio Adam Hughes, considerato il miglior disegnatore di personaggi femminili, che ha anche collaborato alla creazione della "nuova" Lara per la prossima versione hi-tech del videogame (la splendida copertina di questo numero è un esempio della sua maestria); o come George Tuska, che ha ultimato un'avventura interamente dipinta di 64 pagine. Inoltre, il nuovo corso di TOMB RAIDER MAGAZINE potrebbe prevedere altri fumetti ispirati ai videogiochi (la Top Cow sta preparando molte sorprese...). Per tutte queste ragioni abbiamo deciso di raddoppiare il numero di pagine dedicate al fumetto, dandovi, per cominciare, due storie di Lara in ogni numero a partire da adesso! La storia di miss Croft, archeologa dell'impossibile dalla pistola facile, va avanti fra scenari esotici, ricerche di preziosi tesori, fughe precipitose e inseguimenti mozzafiato, colpi di scena, emozioni, brivido, mistero e azione, azione e ancora azione. L'avventura continua.

**FRANCESCO MEO & GIORGIO LAVAGNA**  
franz@panini.it, glavagna@panini.it

© Eagle Pictures S.p.A.



### TOMB RAIDER MAGAZINE

PUBBLICAZIONE BIMESTRALE - ANNO III - NUMERO 13 - GENNAIO 2002  
Autorizzazione del Tribunale di Modena n. 1504 del 6 dicembre 1999.  
Una pubblicazione di Cult Comics, divisione editoriale di Panini S.p.A.  
Redazione e direzione: Panini Comics, viale Emilio Po 380, 41100 Modena.  
[www.paninicomics.it](http://www.paninicomics.it) Stampa: Polipress S.r.l., Castel San Pietro (BO).  
Distribuzione esclusiva per le edicole: DeADIS S.r.l., viale Sarca 235, 20126 Milano. Tomb Raider, the Tomb Raider logo, Lara Croft and her likeness and Eidos Interactive are Trademarks of Eidos P.L.C. Eidos Interactive is a registered Trademark of Eidos P.L.C. © 2001 Eidos. All rights reserved.  
The entire contents of this book are TM & © 2001 Top Cow Productions, Inc. Per l'edizione italiana: © 2002 Panini S.p.A. Used under license.

Amministratore delegato A.H. SALLUSTRO Direttore responsabile ed editoriale M.M. LUPOI Direttore mercato Italia S. AIROLDI Marketing assistant M. FORNASIERO Coordinamento editoriale M. RIBONI Supervisione F. MEO & G. LAVAGNA Web editor S. MUNARINI Redazione F. PADOVANI (caporedattore), M. BAZZOCCHI (cura redazionale), S. MINEN, L. MUTTI, F. VACCETTI, G. PINI Ufficio estero C. BROCCATELLI, A. DAUPHIN, E. PANZANI Ufficio grafico R.M. RUBBI (art director), G. BATTISTINI, S. BEVINI, P. CATELLANI, M. CORTICELLI, M. DA RIN ZANCO, A. LUGLI, M. PAROLI, M. PETRUCCI, S. PIU. R. REMITTI, N. SPANO Ufficio produzione A. GOZZI (responsabile di produzione), A. NALLI (responsabile linea manga), F. AIELLO, A. BISI, F. BORETTI, S. CALLEA, B. DOTI, M. FREGNI, I. MARTIN, A. MICHELI, L. RUBBIANI. Copertina di ADAM HUGHES da Tomb Raider Magazine vol. 1 n. 1 del giugno 2001.

Gli arretrati (TOMB RAIDER MAGAZINE dal n. 1, più SPECIAL EVENTS nn. 18 e 19 TOMB RAIDER/WITCHBLADE 1 e 2, n. 20 SHADOW MAN, n. 22 SHADOW MAN/TURK, n. 23 TOMB RAIDER PREVIEW, TOMB RAIDER/WITCHBLADE 1/2 ed EROI 2000 n. 17 TOMB RAIDER SPECIAL tutti disponibili) si possono richiedere per fax o per posta a PAN DISTRIBUZIONE, via Cesare Della Chiesa 219, 41100 Modena (fax: 059.382.501) (e-mail: [pdistribuzione@panini.it](mailto:pdistribuzione@panini.it)); verranno inviati previo pagamento anticipato con vaglia postale dell'importo, calcolato sul prezzo di copertina più 6.000 lire per ogni spedizione; oppure il pagamento può essere effettuato mediante contrassegno con un sovrapprezzo di 8.000 lire per spese postali. Gli albi possono anche essere acquistati direttamente online con carta di credito Visa o Mastercard o tramite bollettino postale al sito [www.paninicomics.it](http://www.paninicomics.it)



EAGLE PICTURES PRESENTA



Un Film di SIMON WEST

CON

ANGELINA JOLIE

JON VOIGHT

IAIN GLEN

NOAH TAYLOR

DANIEL CRAIG





Lara Croft .....ANGELINA JOLIE  
 Lord Croft .....JON VOIGHT  
 Manfred Powell .....IAIN GLEN  
 Bryce.....NOAH TAYLOR  
 Alex West .....DANIEL CRAIG  
 Wilson .....LESLIE PHILLIPS  
 Pimms.....JULIAN RHIND-TUTT  
 Hillary.....CHRIS BARRIE  
 L'elegante  
 gentleman.....RICHARD JOHNSON



Regia e adattamento di .....SIMON WEST  
 da una storia di .....SARA B. COOPER  
 MIKE WERB  
 MICHAEL COLLEARY  
 Sceneggiatura di .....PATRICK MASSETT e JOHN ZINMAN  
 Prodotto da.....LAWRENCE GORDON  
 LLOYD LEVIN  
 COLIN WILSON  
 Produttore esecutivo.....JEREMY HEATH-SMITH  
 Direttore della fotografia.....PETER MENZIES JR.  
 Scenografie .....KIRK M. PETRUCELLI  
 Montaggio.....DALLAS S. PUETT  
 GLEN SCANTLEBURY  
 Costumi .....LINDY HEMMING  
 Supervisione alle musiche.....PETER AFTERMAN  
 Musiche originali di.....GRAEME REVELL  
 Supervisore  
 agli effetti speciali.....CHRIS CORBOULD  
 Coordinatore controfigure/  
 Regista della seconda unità .....SIMON CRANE  
 Una produzione .....PARAMOUNT PICTURES  
 MUTUAL FILM COMPANY  
 LAWRENCE GORDON PRODUCTION  
 In associazione con.....EIDOS INTERACTIVE LIMITED







**A**ngelina Jolie ha vinto l'Oscar (miglior attrice non protagonista) con il film *Ragazze interrotte*, ruolo che le è valso anche il suo terzo Golden Globe. Ne aveva già vinti due, per *George Wallace* della TNT e per *Gia* della HBO. Dopo l'Oscar, l'attrice ha recitato a fianco di Nicolas Cage in *Fuori in sessanta secondi* e di Antonio Banderas nel film in uscita *Original Sin*. In precedenza Angelina Jolie aveva interpretato *Il collezionista di ossa*, un thriller con Denzel Washington, *Falso tracciato* e *Gli scherzi del cuore*. È stata anche coprotagonista in *Playing God*, *Hackers*, *True Women* e *Cyborg 2*. La Jolie ha debuttato in teatro all'età di sette anni in *Lookin' to Get Out*.

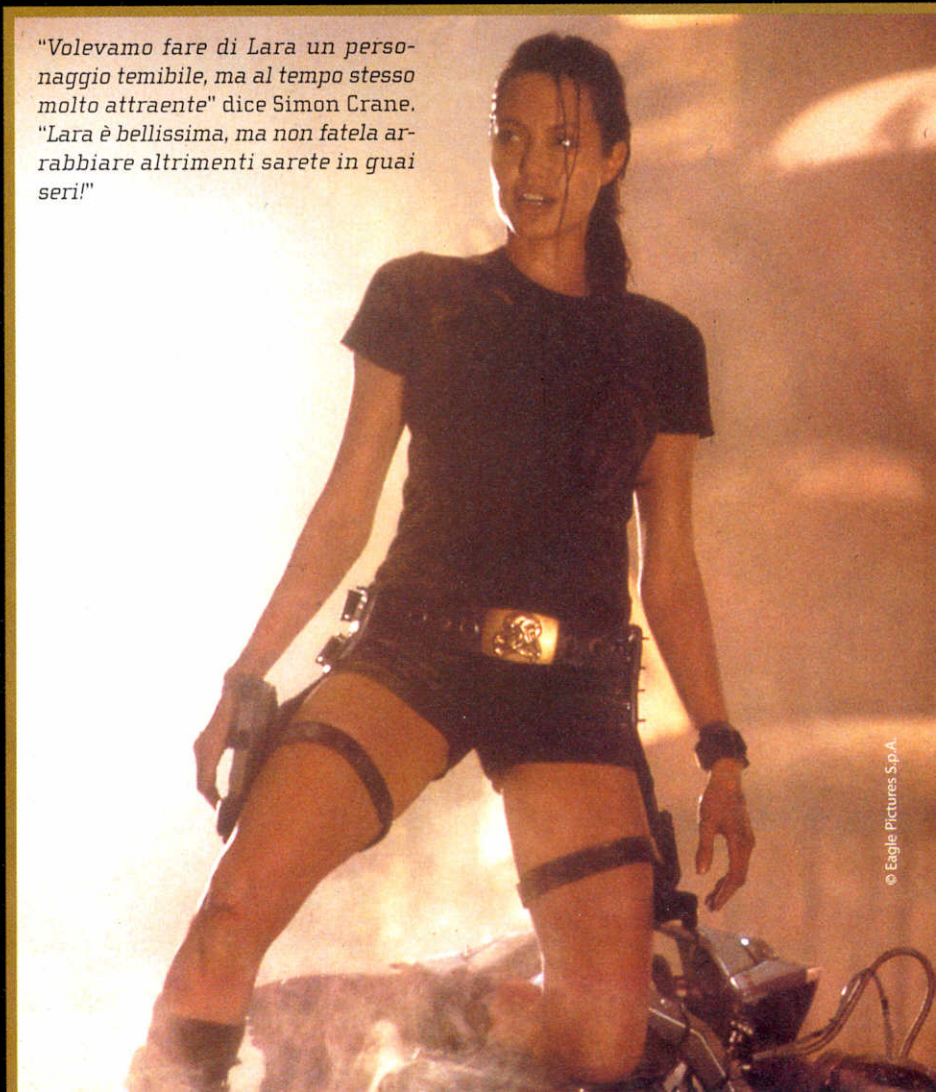
*"Mi ritengo particolarmente onorata e fortunata per aver partecipato a questo film. È stata un'esperienza formidabile"* ha detto Angelina Jolie alla conferenza stampa a Siem Reap (Cambogia). *"Il viaggio in Cambogia ha cambiato la mia vita. Ora vedo tutto con occhi diversi: la mia vita, il mio lavoro. È il posto più incredibile che abbia mai visitato."*

Angelina ha iniziato la preparazione tre mesi prima dell'inizio delle riprese. Il suo programma di allenamenti comprendeva lotta, pugilato, uso delle armi, motociclismo, canoa, corsa su slitta trainata da cani, yoga.

*"Mi ripetevano: non devi fingere di saper fare tutte queste cose"* ricorda la Jolie. *"Devi vivere la sua vita, saper fare tutto quello che fa lei. E così ho imparato non solo ad usare le armi, ma anche a smontarle e a rimontarle, come si fa nell'esercito. E poi c'è stato il pugilato, le corse in moto; ho anche imparato il kick boxing."*



*"Volevamo fare di Lara un personaggio temibile, ma al tempo stesso molto attraente"* dice Simon Crane. *"Lara è bellissima, ma non fatela arrabbiare altrimenti sarete in guai seri!"*





SONO  
LARA CROFT.

VADO A CACCIA DEI PIÙ  
SINGOLARI, BRAMATI, ECCITANTI  
TESORI DELLA TERRA.

LE COSE PIÙ DESIDERABILI CHE  
SI POSSANO IMMAGINARE  
INDIPENDENTEMENTE DA QUANTO  
SIANO ANTICHE O DA DOVE  
SI TROVINO.

IN QUESTO CASO,  
A TOKYO.





SONO  
SUL TETTO.

SPERIAMO  
CHE TANTI ANNI  
DI GINNASTICA  
SIANO SERVITI  
A QUALCOSA.

MS. CROFT,  
DEVO ESPRI-  
MERLE LE MIE  
OBBIEZIONI!

TI HO DETTO  
DI ESSERE  
PRONTA A COSE  
INUSUALI.

INUSUALI,  
SÌ.

ILLEGALI,  
NO!

NON MI IMPORTA  
DI ASSISTERLA NEL-  
LE SUE RICERCHE,  
MS. CROFT...

...MA NON SONO  
DISPOSTA A FINIRE  
IN CARCERE.

NON TUTTI  
I TESORI DEL MONDO  
SONO NASCOSTI IN  
ANTICHE ROVINE,  
HOVAN.

ALCUNI SONO  
NELLE MANI DI  
QUALCUNO.

E RICHIEDONO  
METODI DI RE-  
CUPERO PIÙ...  
ESTREMI.



IN NOVANTANOVE  
CASI SU CENTO, NON  
**PENSEREI** MAI DI  
SOTTRARRE QUALCOSA  
A UN PRIVATO.



MA QUI STIAMO  
PARLANDO DELLA  
**YAKUZA**.

LA  
**MAFIA**  
GIAPPO-  
NESE.



E LORO  
NON HANNO  
OTTENUTO QUELLO  
CHE VOGLIO  
CON MEZZI  
LEGALI.

ANZI, PER  
APPROPRIARSI DI QUESTA  
STATUA DI GIADA, SI SONO  
LASCIATI ALLE SPALLE  
NUMEROSI CADAVERI.







QUALCUNO DEVE  
RIPORTARLA DOVE  
SI TROVAVA.

NON MI PIACE  
IL FATTO CHE LEI  
STIA AGENDO DA  
SOLA, MS.  
CROFT.

LE SERVIREB-  
BE QUALCUNO  
CHE LA ASSI-  
STA.

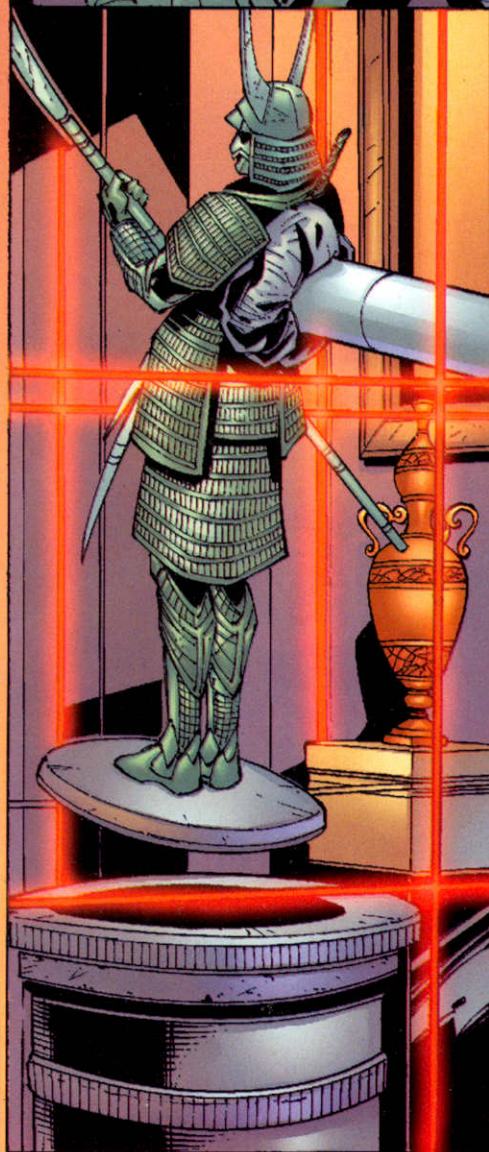
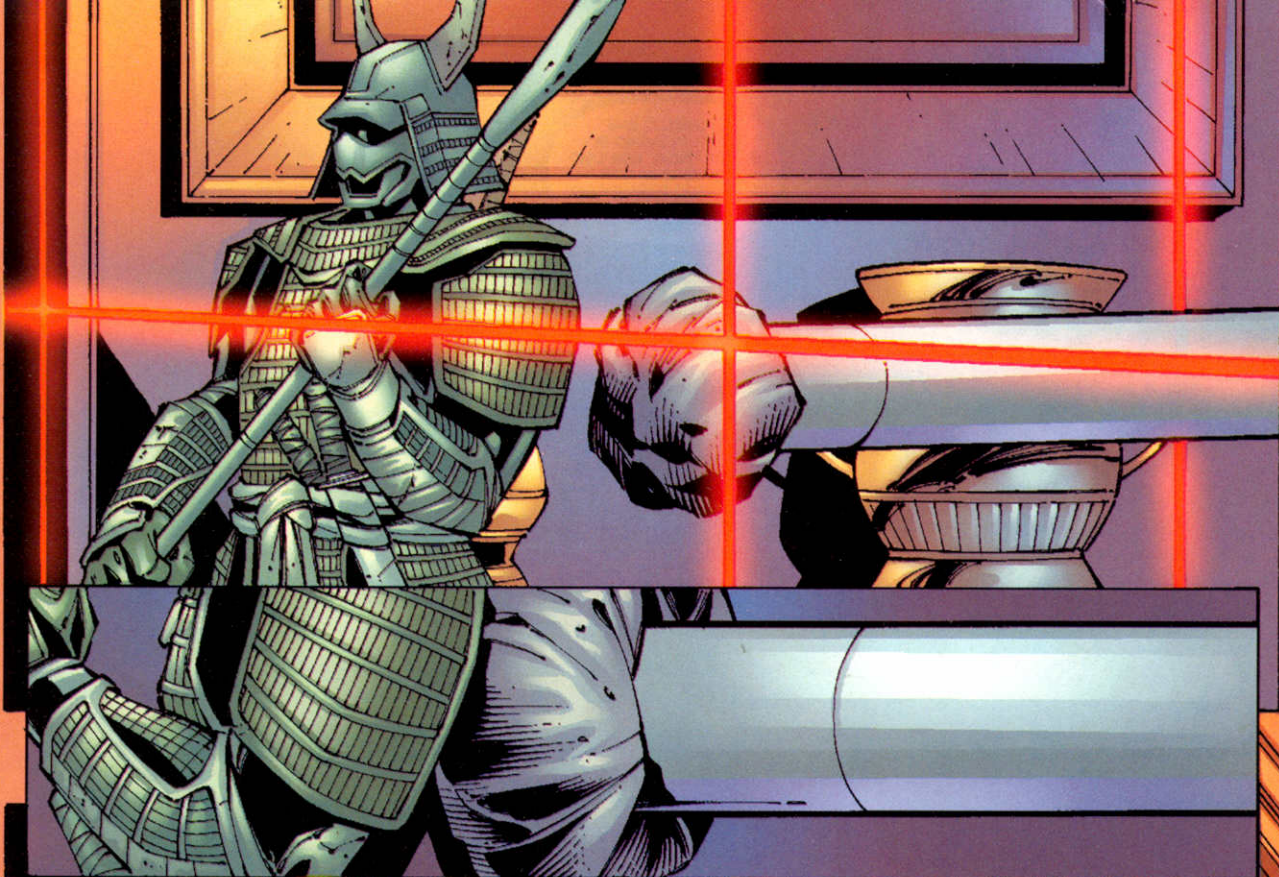
CE L'HO,  
HOVAN.

TU.

--!

IO... LO  
TEMEVO...





«È VERO.  
MR. CHU SI FIDA  
SOLO DI ME QUANDO  
SI TRATTA DEI SUOI  
INESTIMABILI  
TESORI.»

«PER QUESTO  
ESISTE SOLO UNA  
CHIAVE. QUELLA  
CHE HO IO.»

«UHH. NON CI  
DISTURBERANNO?»

«(NATURALMENTE NO.)»



(IMPOSSIBILE!)

È QUELLO CHE  
TUTTI DICEVANO DI  
ELVIS FINCHÉ NON L'HO  
TROVATO IN QUEL  
PACCHIANO PARCHEGGIO  
DI CARAVAN IN  
TEXAS.

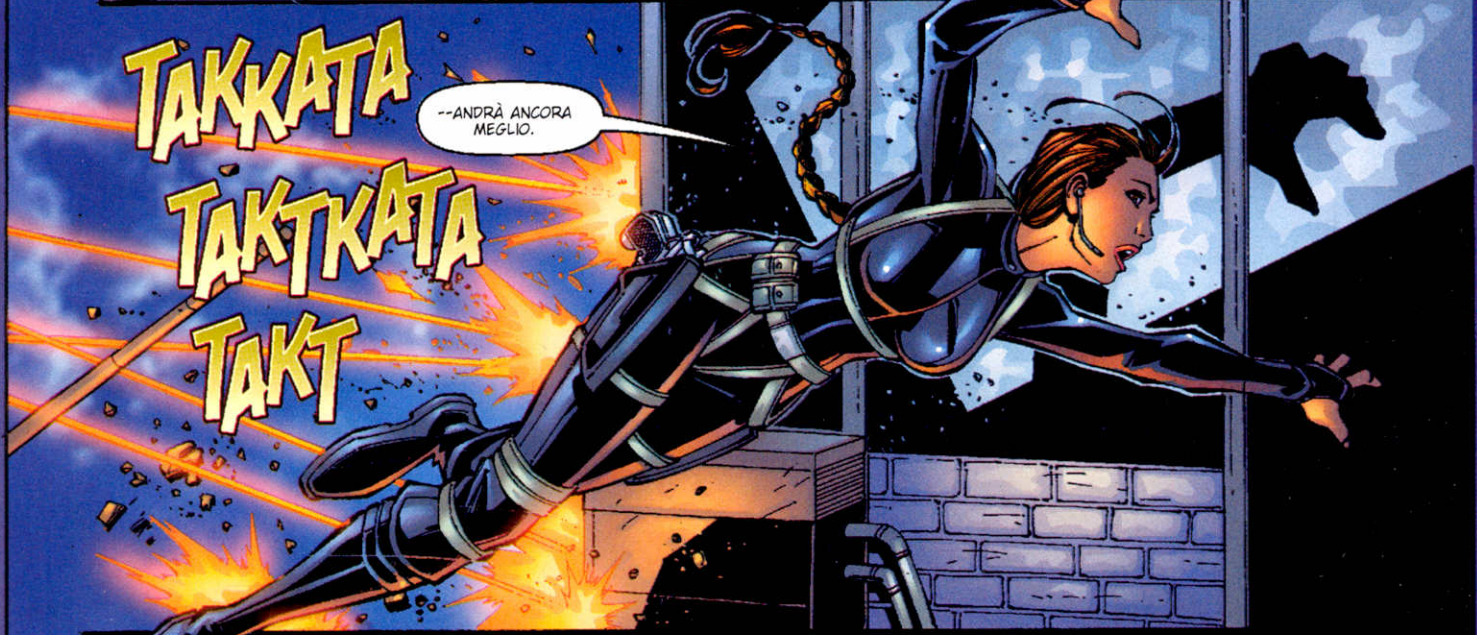
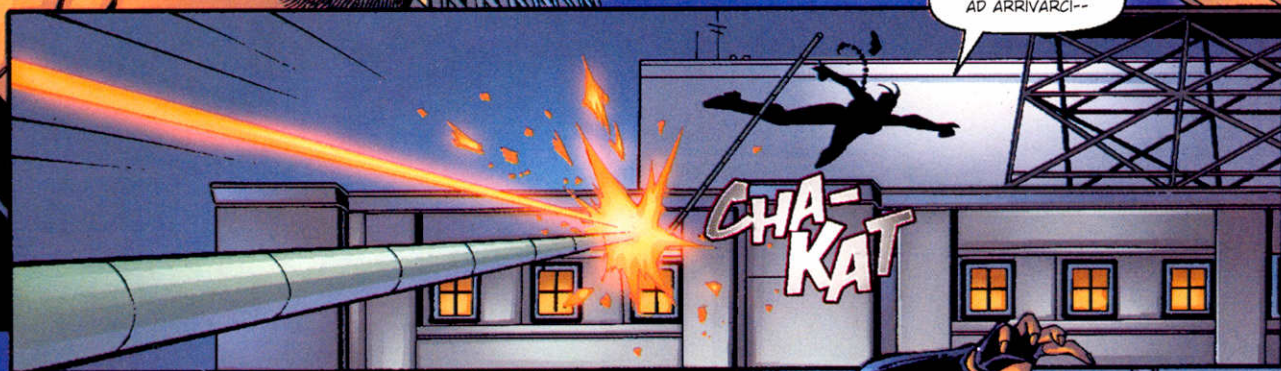
**BUDDA  
BUDDA  
BUDDA**

ANCHE A LUI  
PIACCONO LE  
PISTOLE. HA  
REAGITO NELLO  
STESSO MODO.

MS. CROFT!

VADA SUL  
LUOGO CONVENUTO!  
PASSO CON LA  
MACCHINA!









(PRESTO!  
È ENTRATA IN  
QUESTO  
PALAZZO!)

(L'ABBIAMO  
CIRCONDATA!  
NON PUÒ  
SFUGGIRCI!)

**KKAKK**

SÌ, INVECE,  
SE MI VESTO  
COME UNO  
DI VOI!

LARA?

LA  
PREGO, SE  
MI SENTÈ...

(AMERICANA.)

OH MIO--!



ANDIAMO?

È FUGGITA?!

SONO PASSATA  
INOSSERVATA,  
GRAZIE AI LORO  
VESTITI.

AVREBBE  
POTUTO FINIRE  
MOLTO MALE, LARA!  
MI PROMETTA CHE  
NON FAREMO  
PIÙ NIENTE DEL  
GENERE!

OKAY,  
HO RISCHIATO  
UN PO'.


LA PROSSIMA  
VOLTA STARÒ  
PIÙ ATTENTA.

SÌ  
TROVI UN VERO  
COMPLICE!

QUEL  
CHASE CARVER  
LA ADORA!

ABBIAMO  
AVUTO... DELLE DIVERGENZE  
IN PASSATO. MA LA PROSSIMA  
VOLTA...



A detailed comic book illustration of a man with blonde hair and a goatee, shirtless, lying on a couch in a cluttered apartment. He is holding a beer bottle in his right hand and has a remote control in his left hand. The room is filled with trash, including a pizza box, empty cans, and crumpled paper. A lamp is visible on the right side of the frame.

"...PRENDERÒ IN  
CONSIDERAZIONE L'IDEA  
DI PORTARE CON ME  
CHASE."

INCREDIBILE.

CON UNO  
STILE DI VITA COME  
IL TUO, VIVENDO IN  
UN ATTICO COSÌ  
LUSSUOSO--

--MI STUPISCE  
CHE NON CI SIANO  
FROTTE DI DONNE  
ADORANTI AI TUOI  
PIEDI.





UHU?

CHE--?



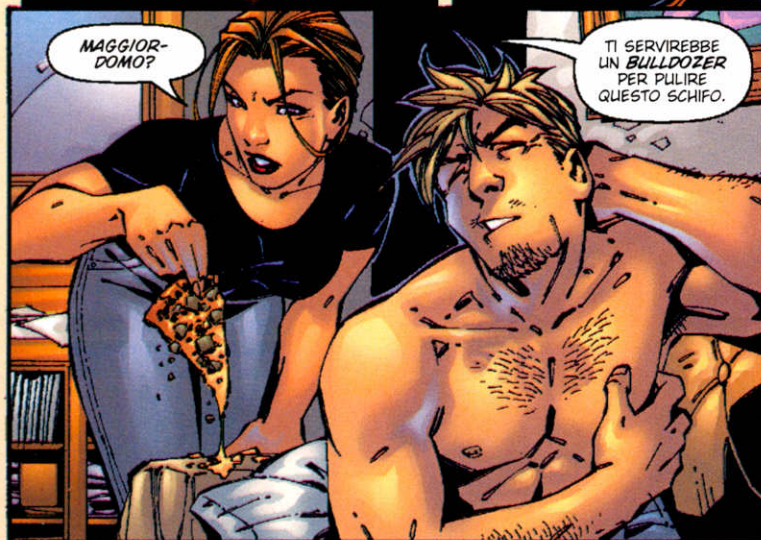
LARA?  
SEI TU?

GIÀ, ANCHE  
SE **DOVREBBE**  
ESSERE QUALCUNO  
CON L'ORDINE DI  
CHILDERE QUESTO  
DEPOSITO DI SCORIE  
TOSSICHE!



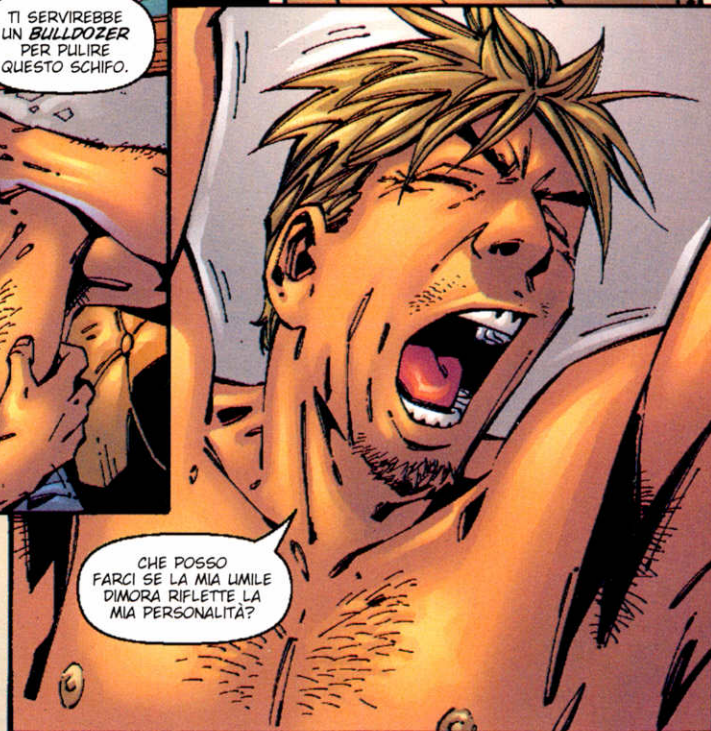
CHE  
POSSO  
DIRE?

IERI IL  
MAGGIORDOMO  
NON È VENUTO.



MAGGIOR-  
DOMO?

TI SERVIREBBE  
UN **BULLDOZER**  
PER PULIRE  
QUESTO SCHIFO.

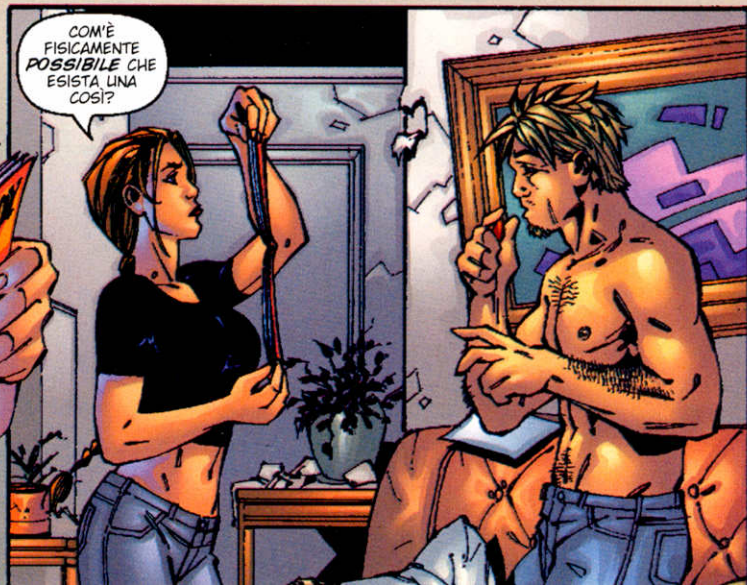


CHE POSSO  
FARCI SE LA MIA UMILE  
DIMORA RIFLETTE LA  
MIA PERSONALITÀ?



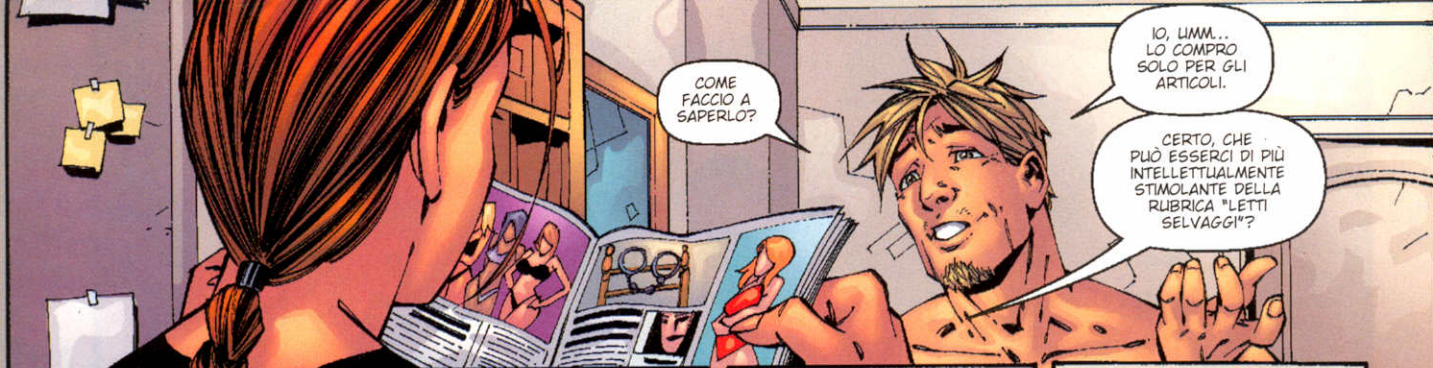
SPERO CHE  
QUESTA **GONFIATA**  
QUA SOPRA NON  
RIFLETTA I TUOI  
GUSTI.

AL DI  
SOTTO ANCHE DEI TUOI  
BASSISSIMI STANDARD  
ABITUALI.



COM'È  
FISICAMENTE  
**POSSIBILE** CHE  
ESISTA UNA  
COSÌ?

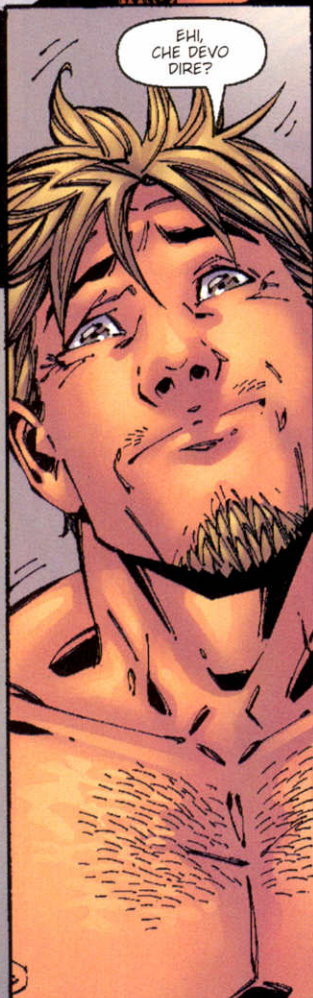




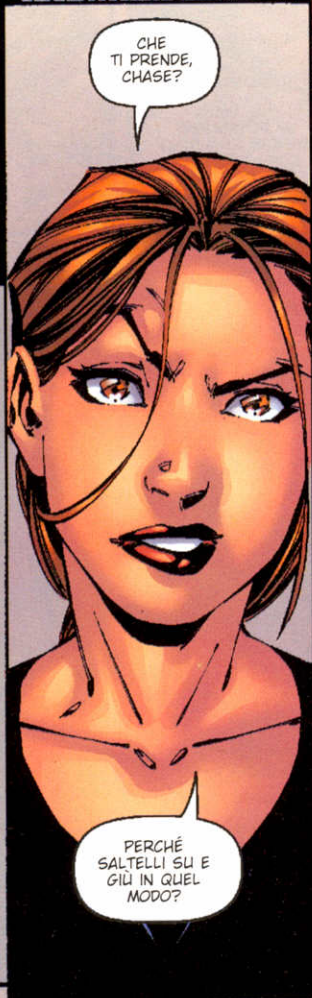
COME  
FACCIO A  
SAPERLO?

IO, UMM...  
LO COMPRO  
SOLO PER GLI  
ARTICOLI.

CERTO, CHE  
PUÒ ESSERCI DI PIÙ  
INTELLETTUALMENTE  
STIMOLANTE DELLA  
RUBRICA "LETTI  
SELVAGGI"?

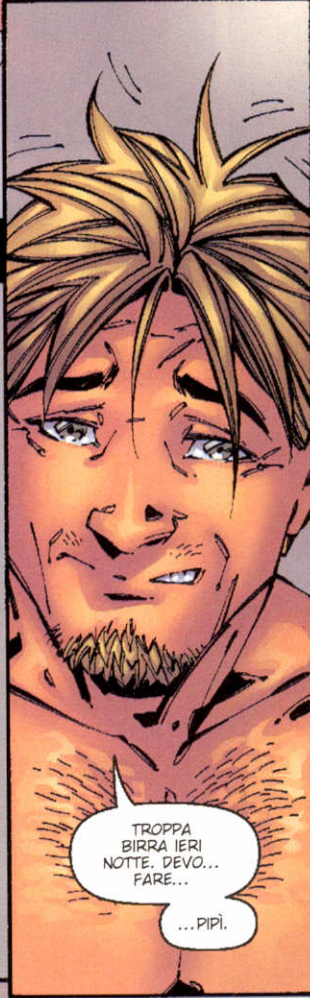


EHI,  
CHE DEVO  
DIRE?



CHE  
TI PRENDE,  
CHASE?

PERCHÉ  
SALTELLI SU E  
GIÙ IN QUEL  
MODO?

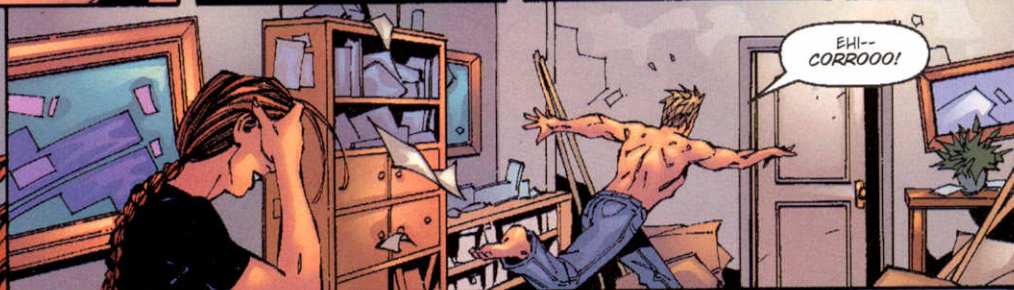


TROPPI  
BIRRA IERI  
NOTTE, DEVO...  
FARE...

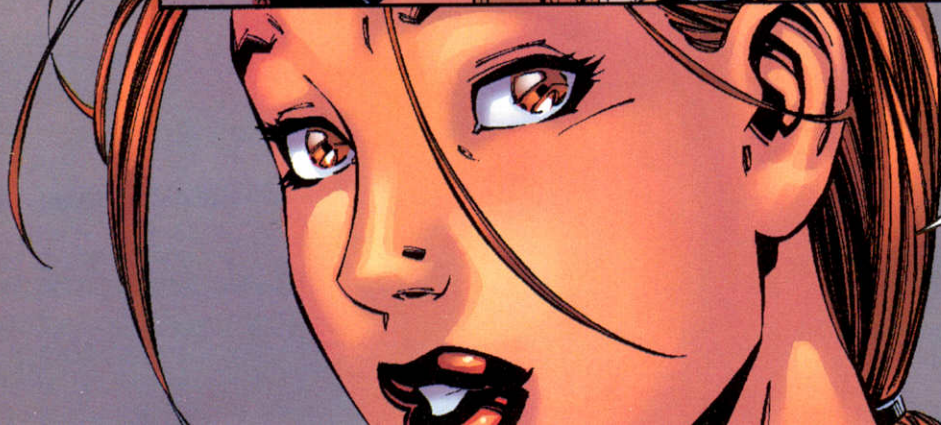
...PIPI.



ALLORA,  
**VAI!**



EHI--  
CORROOO!



MA  
SENTITI!

SEMBRA  
CHE TU LA  
TENESSI DAL  
1997!



SI DICE CHE SE GUARDI BENE LA  
CASA DI QUALCUNO, SAPRAI  
TUTTO QUEL CHE C'E DA SAPERE  
DI LUI.

CON CHASE, È  
SICURAMENTE VERO.

ANCORA UN PO', E DIVENTERÀ  
DAVVERO UNA DISCARICA  
TOSSICA.

GLI PIACEREBBE UN POSTO MIGLIORE,  
MA CHASE È UNO DI QUEI CACCIATORI  
CHE DI RADO TROVANO QUALCOSA  
DI IMPORTANTE--

--UN OGGETTO DI  
VALORE CHE GLI  
PERMETTA DI VIVERE  
MEGLIO.

LA SUA FAMIGLIA?  
NON SAPEVO CHE  
AVESSE UNA  
SORELLA.

E NOI, QUALCHE  
ANNO FA.

Mmm.

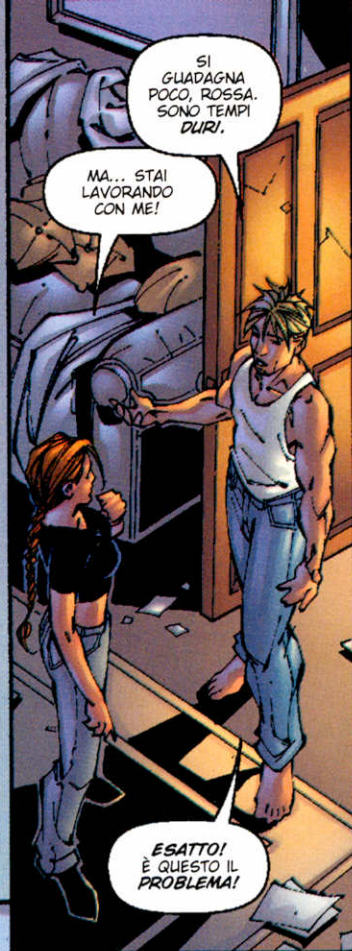
FORSE... FORSE LA NOSTRA  
RELAZIONE HA SIGNIFICATO  
QUALCOSA PER QUELLA  
CAROGNA, DOPOTUTTO.





NON CREDEVO CHE FOSSI IL TIPO DA FICCARE IL NASO, ROSSA!

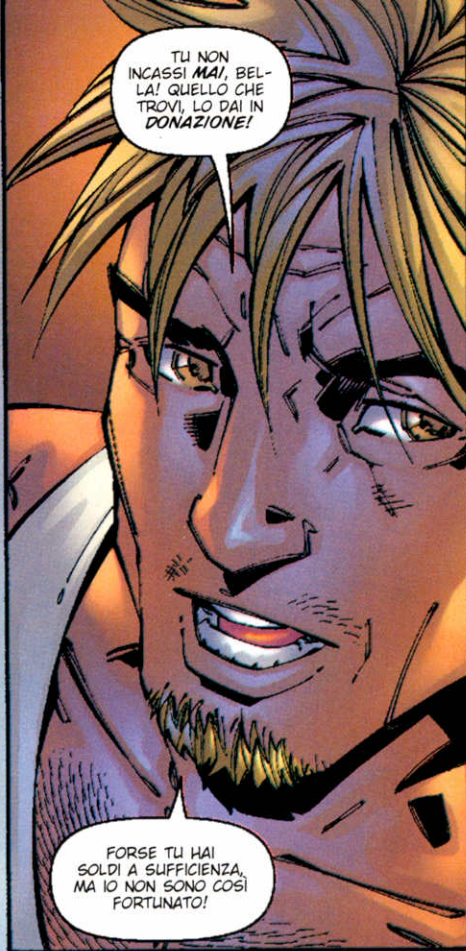
CHASE, CI SONO MOLTE BOLLETTE DA PAGARE SULLA SCRIVANIA! COME MAI?



SI GUADAGNA POCO, ROSSA. SONO TEMPI DURI.

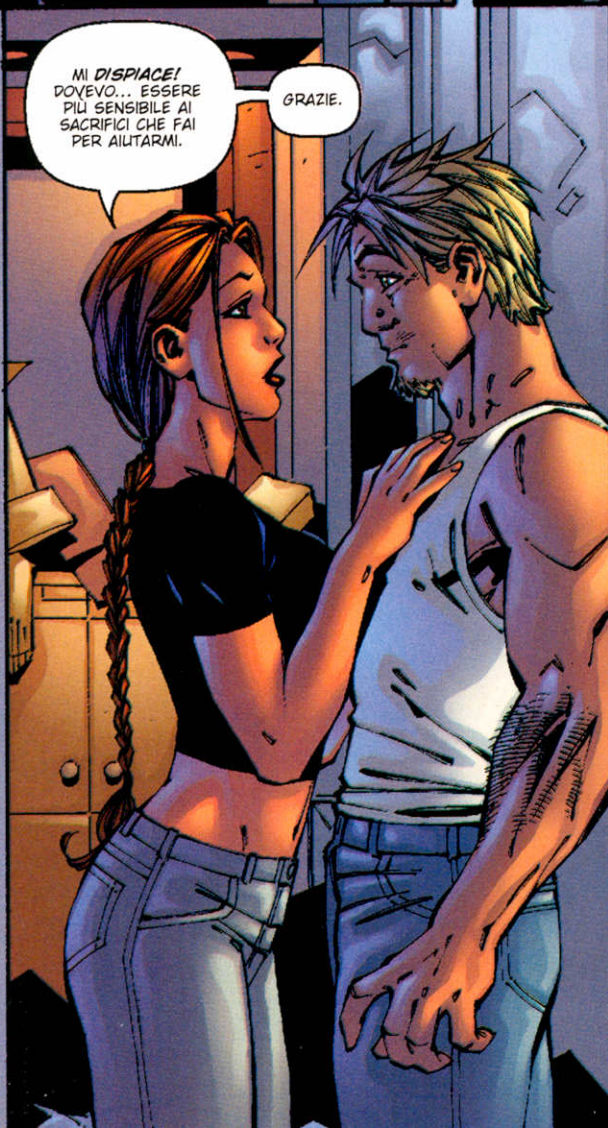
MA... STAI LAVORANDO CON ME!

ESATTO! È QUESTO IL PROBLEMA!



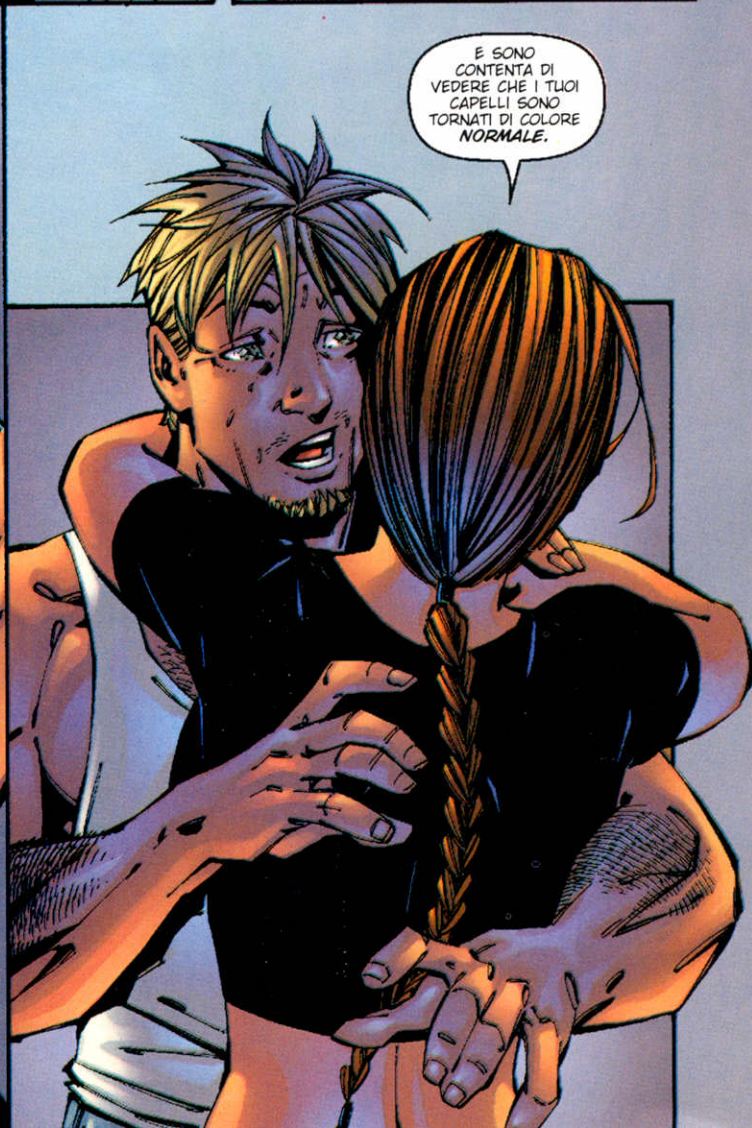
TU NON INCASSI MAI, BELLA! QUELLO CHE TROVI, LO DAI IN DONAZIONE!

FORSE TU HAI SOLDI A SUFFICIENZA, MA IO NON SONO COSÌ FORTUNATO!



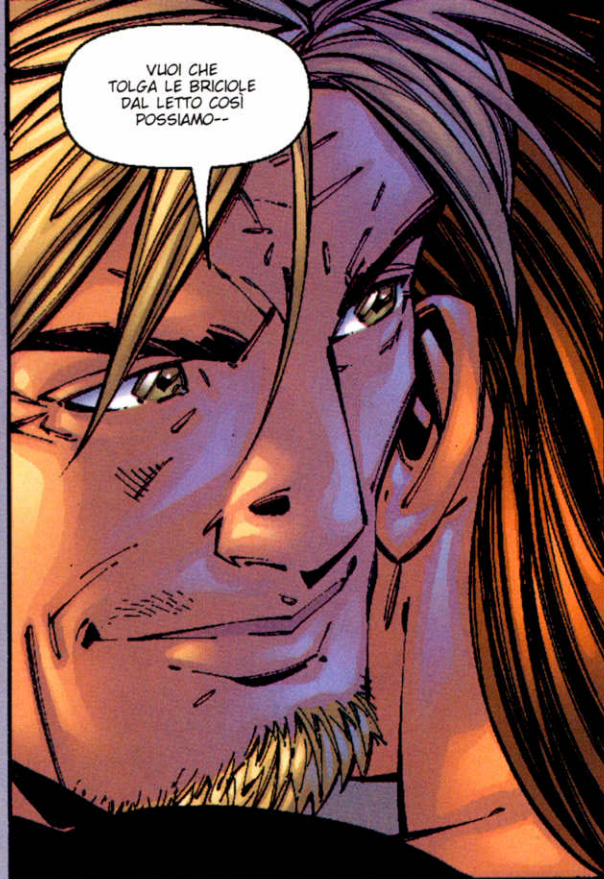
MI DISPIACE! DOVEVO... ESSERE PIÙ SENSIBILE AI SACRIFICI CHE FAI PER AIUTARMI.

GRAZIE.

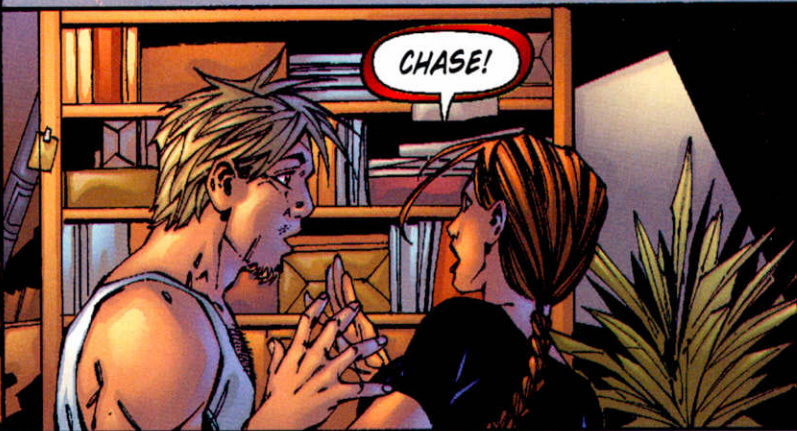


E SONO CONTENTA DI VEDERE CHE I TUOI CAPELLI SONO TORNATI DI COLORE NORMALE.





VUOI CHE  
TOLGA LE BRICIOLE  
DAL LETTO COSÌ  
POSSIAMO--



CHASE!



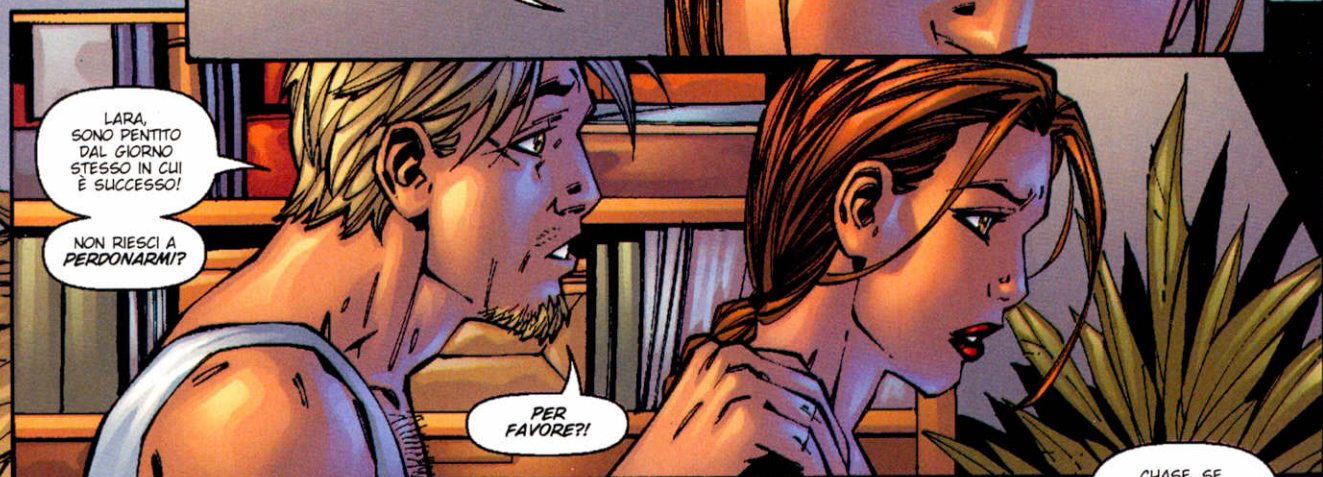
OKAY, SO CHE  
SONO VOLTARE! FORSE  
SE TOLGO IL SUGO DELLA  
PIZZA DAL DIVANO--

NON È LA  
SPORCIZIA IL  
PROBLEMA!



C'È STATO  
UN TEMPO IN CUI  
TI ADORAVO,  
CHASE CARVER!

MA LA FERITA... IL  
DOLORE CHE MI HAI INFLITTO  
È STATO COSÌ PROFONDO...  
CHE NON SONO PRONTA  
PER--

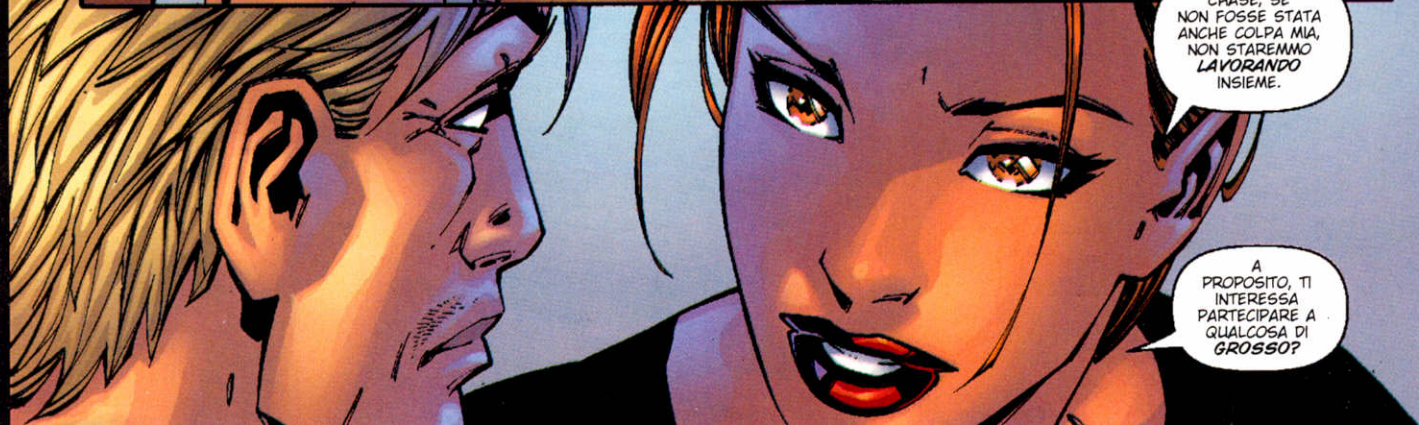


LARA,  
SONO PENTITO  
DAL GIORNO  
STESSO IN CUI  
È SUCCESSO!

NON RIESCI A  
PERDONARMI?

PER  
FAVORE?!

CHASE, SE  
NON FOSSE STATA  
ANCHE COLPA MIA,  
NON STAREMMO  
LAVORANDO  
INSIEME.



A  
PROPOSITO, TI  
INTERESSA  
PARTECIPARE A  
QUALCOSA DI  
GROSSO?



CI SONO VOLUTI  
SOLO DUE SECONDI  
PERCHÉ CHASE  
ACCETTASSE  
L'OFFERTA.

NEL GIRO DI POCHE ORE, SIAMO  
IN UNO DEI PAESI TROPICALI PIÙ  
CALDI E UMIDI DELLA TERRA--  
L'HONDURAS.

MI  
SPIEGHERESTI  
TUTTO DI  
NUOVO?

IN DUE PAROLE,  
CHASE, SIAMO QUI PER  
TROVARE LE SPOGLIE  
DI CRISTOFORO  
COLOMBO.

SEI  
SICURA?

È NOTO  
CHE COLOMBO È  
STATO QUI ALLA  
FINE DELL'IMPERO  
DEI MAYA.

SAPPIAMO  
ANCHE CHE QUANDO  
GLI SPAGNOLI SE NE  
ANDARONO, SI LASCIARONO  
ALLE SPALLE NUMEROSE  
**MALATTIE** EUROPEE CHE  
CONTRIBUIRANO ALLA  
FINE DI QUELLA  
CIVILTÀ.

NON  
LASCIARONO  
SOLO QUELLE.

MA ANCHE  
BOTTINI DI  
GUERRA.


ORO.

LUI  
INTENDEVA  
TORNARE E TENER-  
SELO PER SÉ, INVECE  
DI CONSEGNARLO  
ALLA CORONA.

MA  
NON TORNÒ  
MAI INDIETRO  
E TU SA-  
DOV'È L'ORO,  
GIUSTO?

COSA TI FA  
CREDERE CHE  
RISCUIRAI A  
TROVARLO?  
NON CI AVRANNO  
GIÀ PROVATO  
MIGLIAIA  
DI ALTRI?





HO  
PASSATO DUE MESI  
A STUDIARE GLI APPUNTI  
DI COLOMBO E DEL SUO  
EQUIPAGGIO.

HO TROVATO  
ANCHE UN INDIZIO CHIAVE  
IN UN OSCURO TESTO  
SPAGNOLO SCRITTO QUALCHE  
ANNO DOPO L'ULTIMO  
VIAGGIO.

LO SCRITTORE  
PARLÒ CON  
COLOMBO, CHE  
DESCRISSE ANCHE  
IL CLIMA E IL  
TERRENO DI QUI.

APPARENTEMENTE,  
I SUOI COMMENTI ERANO  
SEMPLICI OSSERVA-  
ZIONI.

CONFRONTATI  
CON TUTTE LE  
ALTRE INFORMA-  
ZIONI, SONO  
UNA MAPPA.

FORSE, MA IN QUESTA ZONA CI  
HANNO BAZZICATO PER ANNI! CHE  
COSA TI FA PENSARE CHE TU RIESCA  
A TROVARE QUELLO CHE ALTRI  
NON HANNO TROVATO?



EH, CHASE CARVER.

HAI DIMENTICATO CON CHI STAI PARLANDO?

C'È STATO UN TEMPO DELLA MIA VITA IN CUI NON ERO COSÌ SICURA DI ME... QUANDO NON MI RENDEVO CONTO DI QUANTO POTEVO ESSERE IN GAMBA.

ERO COSÌ QUANDO HO CONOSCIUTO CHASE.

PIÙ GIOVANE E MENO... SVEGLIA DI QUANTO SONO ADESSO.

**KNOCK  
KNOCK  
KNOCKT**

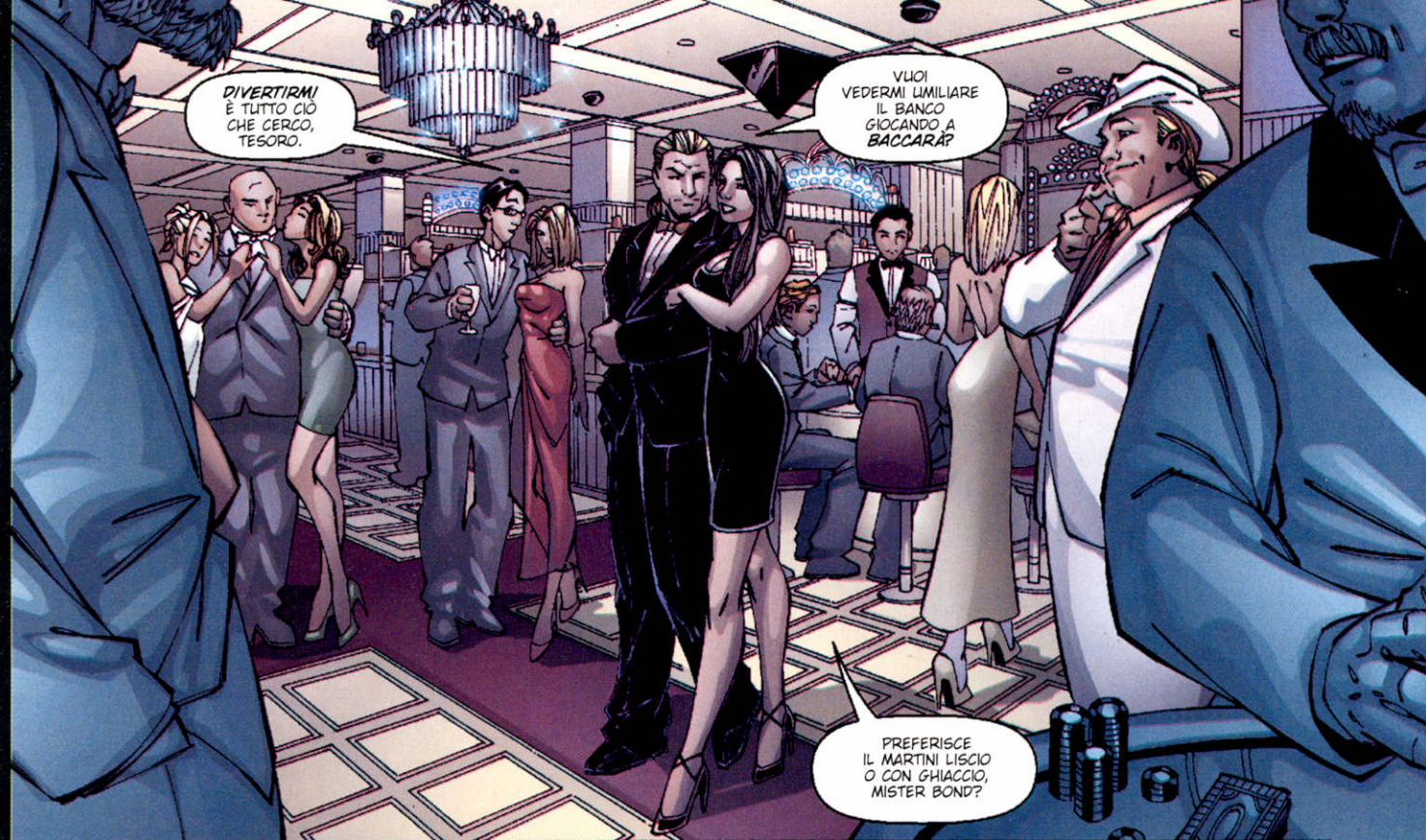
ERA ORA. SEI IN RITARDO!

BELLA COME SEI, È L'ULTIMA VOLTA CHE TI FARÒ ASPETTARE, ROSSA.

GIURO SU DIO.

SIAMO A MONACO PER DIVERTIRCI, CHASE. FACCIAMOLO.

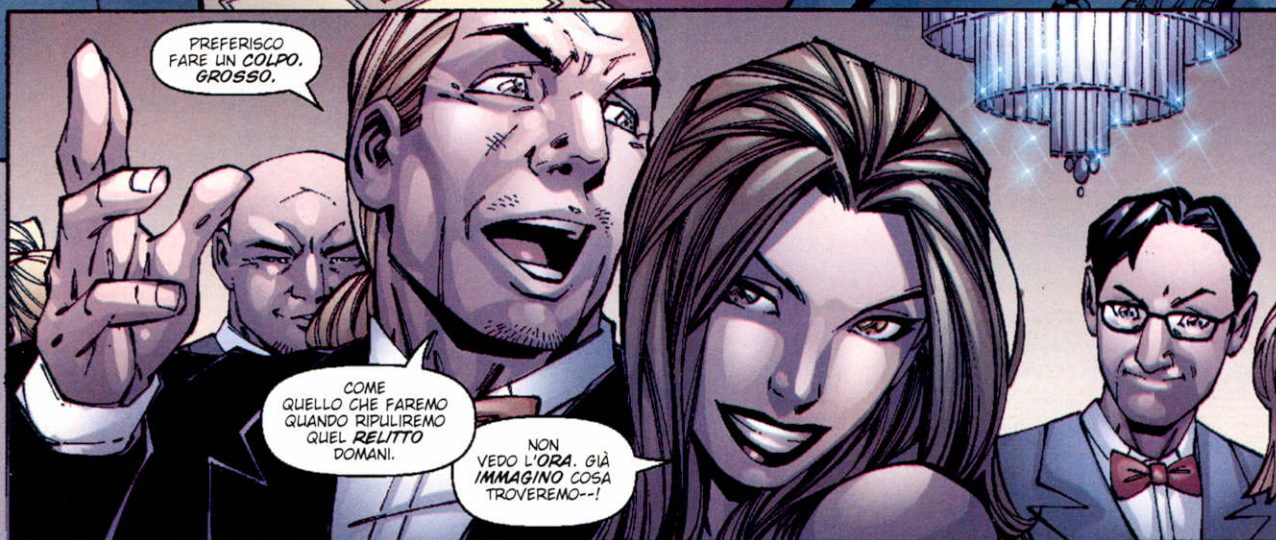




DIVERTIRMI  
È TUTTO CIO  
CHE CERCO,  
TESORO.

VUOI  
VEDERMI UMILIARE  
IL BANCO  
GIOCANDO A  
BACCARÀ?

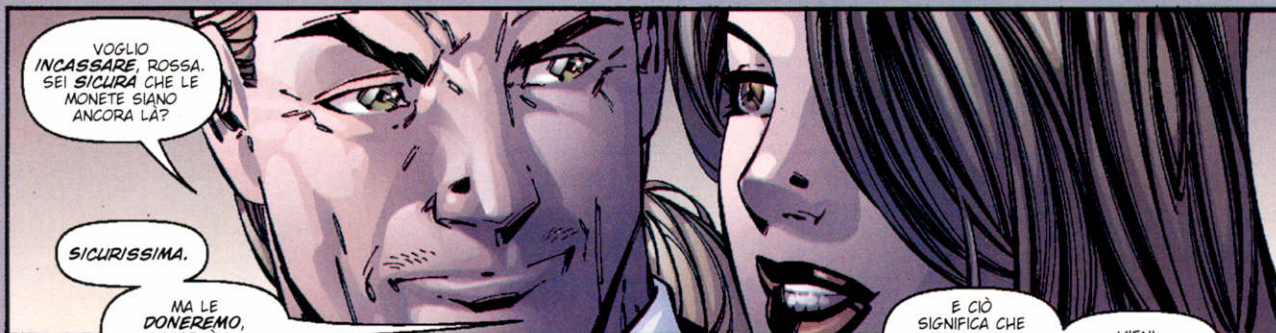
PREFERISCE  
IL MARTINI LISCIO  
O CON GHIACCIO,  
MISTER BOND?



PREFERISCO  
FARE UN COLPO.  
GROSSO.

COME  
QUELLO CHE FAREMO  
QUANDO RIPULIREMO  
QUEL RELITTO  
DOMANI.

NON  
VEDO L'ORA. GIÀ  
IMMAGINO COSA  
TROVEREMO--!



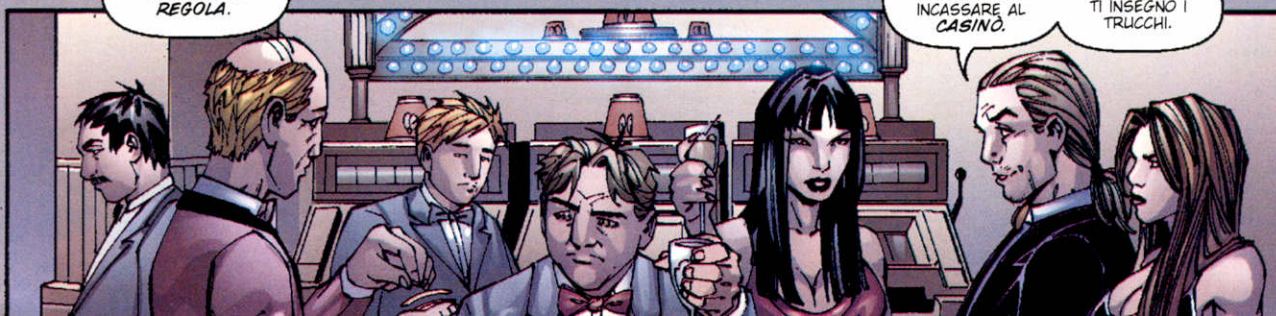
VOGLIO  
INCASSARE, ROSSA.  
SEI SICURA CHE LE  
MONETE SIANO  
ANCORA LÀ?

SICURISSIMA.

MA LE  
DONEREMO,  
CHASE. È LA  
REGOLA.

E CIÒ  
SIGNIFICA CHE  
DOBBIAMO  
INCASSARE AL  
CASINO.

VIENI,  
TI INSEGNO I  
TRUCCHI.





PASSIAMO ORE AL  
TAVOLO, E PER QUANTO  
CI PROVASSI--

--NON RIUSCIVO A  
PORTARE VIA CHASE.

NON MI IMPORTAVA CHE  
STESSIMO GIOCANDO I MIEI  
SOLDI... CHE FOSSI IO A  
PAGARE IL VIAGGIO.

PENSAVO CHE A  
CHASE IMPORTASSE  
DI ME.

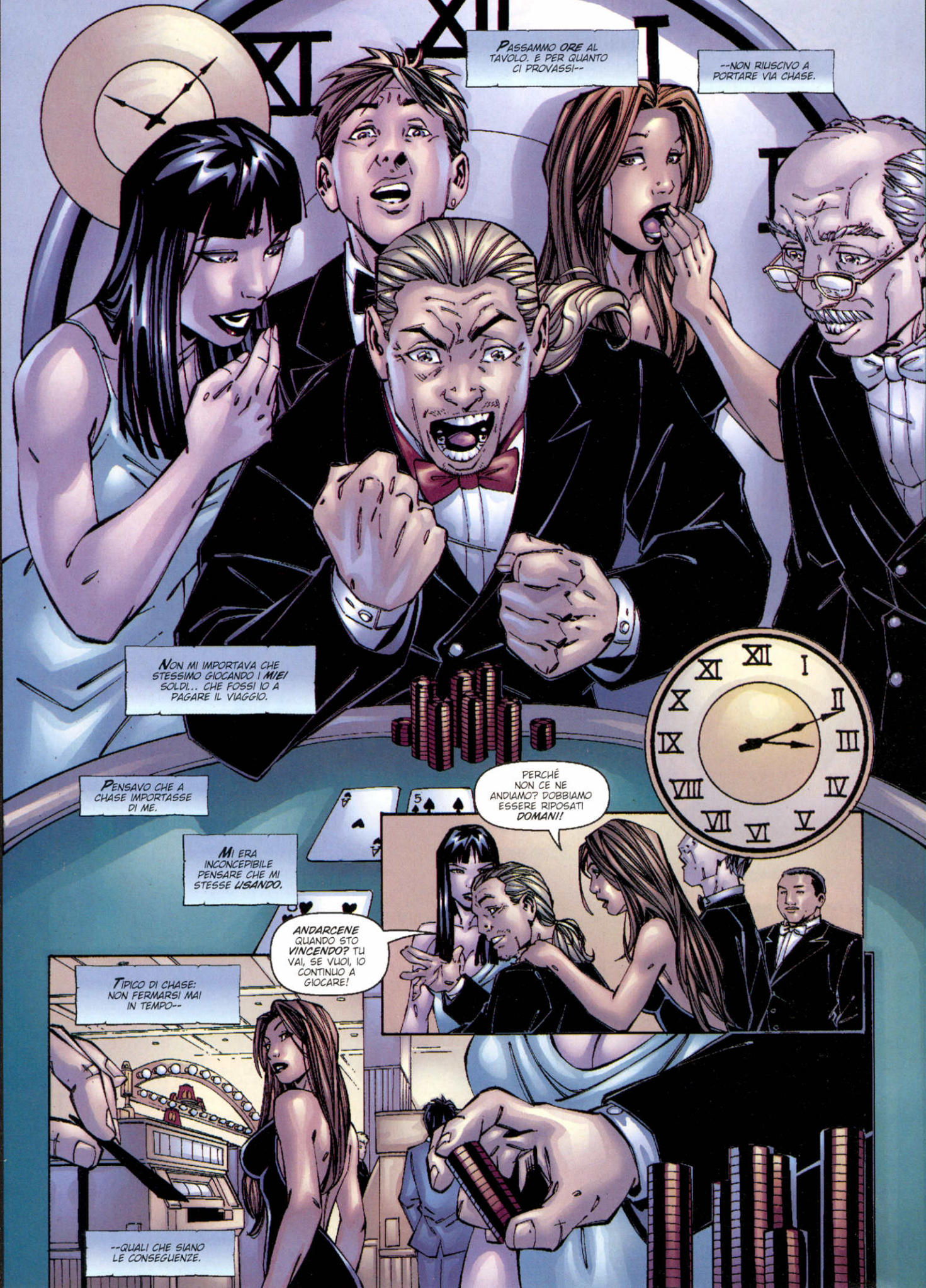
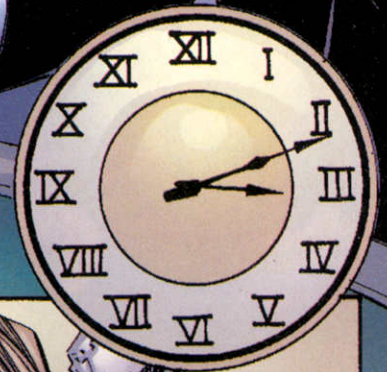
MI ERA  
INCONCEPIBILE  
PENSARE CHE MI  
STESSE USANDO.

ANDARCENE  
QUANDO STO  
VINCENDO? TU  
VAI, SE VUOI, IO  
CONTINUO A  
GIOCAR!

TIPICO DI CHASE:  
NON FERMARSI MAI  
IN TEMPO--

--QUALI CHE SIANO  
LE CONSEGUENZE.

PERCHÉ  
NON CE NE  
ANDIAMO? DOBBIAMO  
ESSERE RIPOSATI  
DOMANI!!





IL MATTINO  
DOPO...

CHASE?

NON  
È RIEN-  
TRATO!

E NON  
TORNO QUEL  
GIORNO.

LE MIE IPOTESI ERANO  
BRUTTE. LA VERITÀ SAREBBE  
STATA PEGGIO.

SONO  
ESAUSTO.  
FACCIAMO UNA  
PAUSA?

NO,  
È MEGLIO  
CONTINUARE.

CHI TI HA  
NOMINATO CAPO  
DEL PLOTONE?  
POTRÒ PRENDERE UNA  
DECISIONE QUALCHE  
VOLTA, NO?

DECIDO IO  
PERCHÉ DI TE  
NON CI SI PUÒ  
FIDARE! TI  
RICORDI DI  
MONACO?

QUANDO  
LA SMETTERAI DI  
RINFACCIARMELO?  
AVEVO LE SPALLE  
AL MURO!

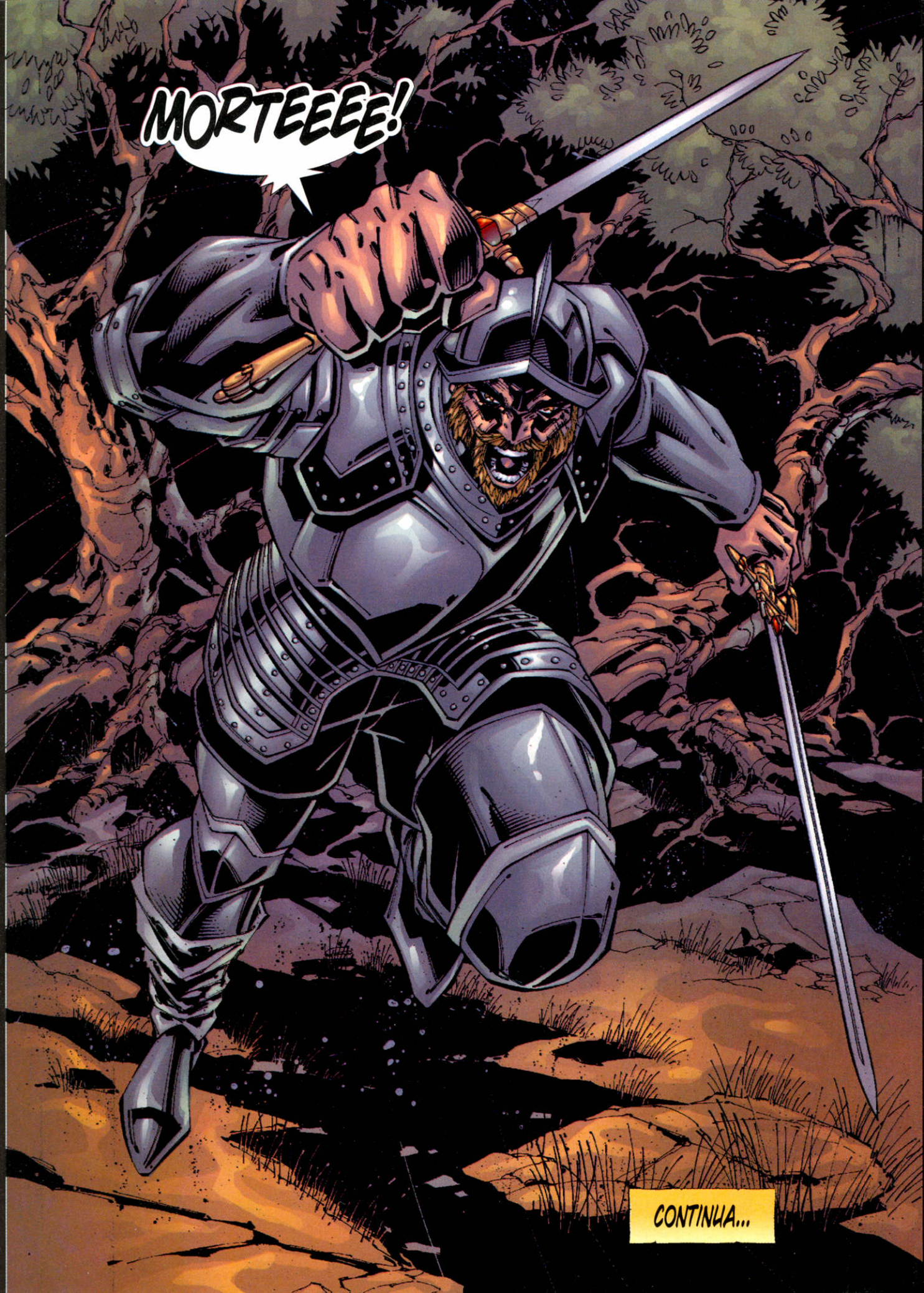
NON AVEVO  
SCELTA!

MI  
DERUBASTI!  
NON LO  
DIME--

--EH?




**MORTEEEE!**



**CONTINUA...**





DOVEVA ESSERE  
UNA COSA FACILE.

SENZA COMPLICAZIONI.  
SENZA STRANI EVENTI.


UNA CAPATINA IN AMERICA  
CENTRALE PER RECUPERARE  
UN PO' D'ORO LASCIATO DA  
COLOMBO MEZZO MILLENNIO  
FA.

UN LAVORO DI ROUTINE,  
COME TANTI ALTRI.

PURTROPPO, SONO  
GIUNTA A CAPIRE--

--CHE IO E LA ROUTINE  
NON SIAMO FATTE L'UNA  
PER L'ALTRA.





NORMALMENTE,  
LAVORO SOLA.

PASSARE IL TEMPO NEI PIÙ REMOTI,  
MISERABILI POSTI DELLA TERRA NON  
È ESATTAMENTE QUELLO CHE DIVERTE  
LA MAGGIOR PARTE DELLA GENTE.

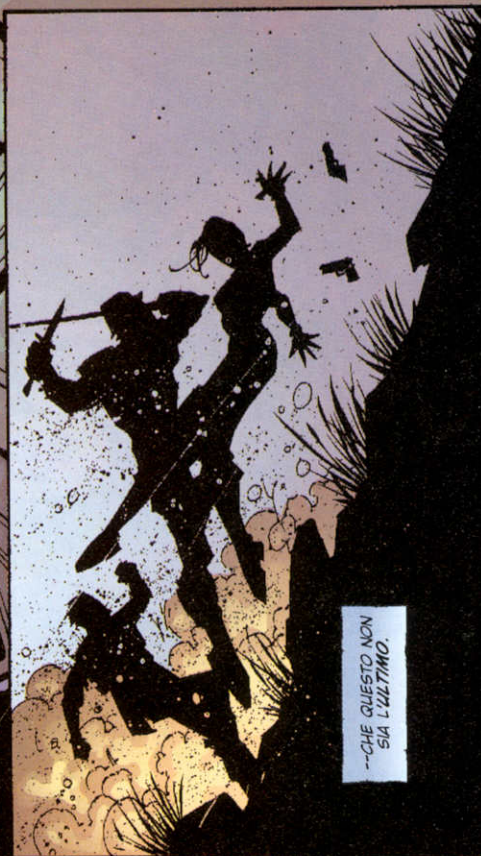




MA LA MANCANZA DI UN  
COMPAGNO MI È QUASI  
COSTATA LA VITA IN  
GIAPPONE.

ED ECCO CHASE CARVER, MIO  
EX AMANTE E ATTUALE CACCIATORE  
DI TESORI SENZA UN SOLDATO.

SPERAVA DI CAVARE QUALCHE  
DOLLARO DA QUESTO LAVORO.



--CHE QUESTO NON  
SIA L'ULTIMO.



IO SPERO  
SOLO--

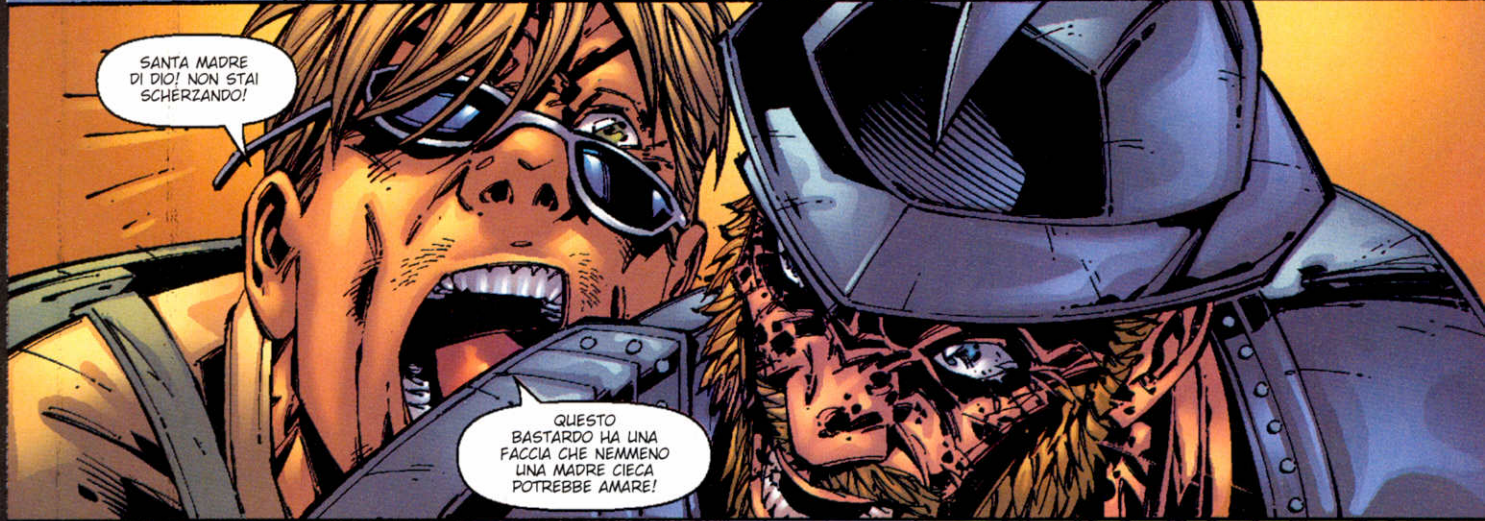




NON C'È  
NIENTE DI  
CUI AVERE  
PAURA!

NON QUANDO  
C'È *SUPER*  
CHASE!

ATTENTO,  
EROE! QUESTO  
È FORTE COME  
UN GORILLA!



SANTA MADRE  
DI DIO! NON STAI  
SCHERZANDO!

QUESTO  
BASTARDO HA UNA  
FACCIA CHE NEMMENO  
UNA MADRE CIECA  
POTREBBE AMARE!



HAI RAGIONE!  
È FORTE!

È COME  
COMBATTERE  
CONTRO  
HULK!



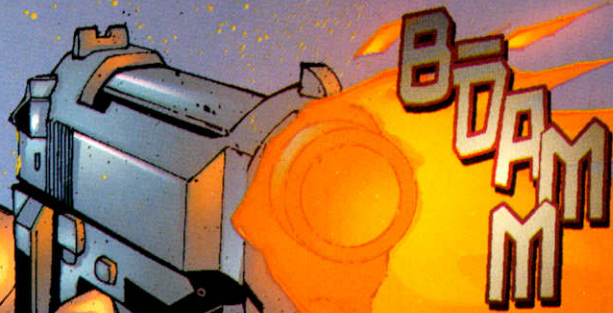
--GRKK--

A VOLTE, CHASE RIESCE  
A RENDERSI LITTLE.



MA, NELLA  
MAGGIOR PARTE  
DEI CASI--

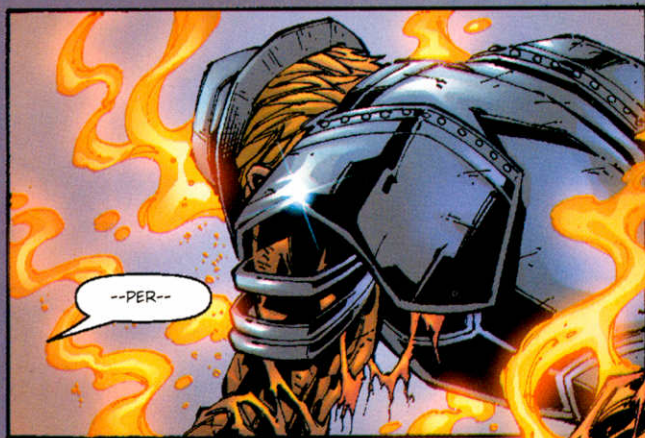
--IL SUO  
COMPORTAMENTO  
AVVENTATO LO  
METTE NEI GUAI.



BAM  
BOAMM

IN QUESTO LAVORO, COSÌ  
SI FINISCE AMMAZZATI.

COMPLIMENTI,  
ROSSA!  
GRAZIE PER--



--PER--



(PIRATI!!)



(NON  
AVRETE MAI  
CIO CHE SPETTA  
DI DIRITTO ALLA  
SPAGNA!)



NON MI PIACE  
UCCIDERE.

MA QUELLA SPADA NON  
È UN GIOCATTOLO, E LUI  
NON HA INTENZIONE DI  
FERMARSI.

**BRAK  
BAMM**

**CHAKKT**

**CHAKKT**

PUAAAA!  
DECISAMENTE  
DISGUSTOSO COME  
SPAVENTAPASSERI!

GIÀ,  
MA COSA  
CREDI CHE  
FOSSE?

NON SAPREI.  
HALLOWEEN È FRA  
MOLTI MESI.

QUESTA SPADA  
HA SICURAMENTE  
500 ANNI.

E GUARDA QUI.  
SULL'ELSA È INCISO  
IL NOME NINA, UNA  
DELLE CARAVELLE  
DI COLOMBO!

IL  
TESORO  
È QUI,  
CHASE. LO  
SENTO.

ANDIAMO.



LARA, DA  
COME MARCIVA LA  
CARNE DI QUEL  
TIZIO...

ALL'INIZIO,  
HO PENSATO CHE  
FOSSE L'UNO DEL LUOGO  
TRAVESTITO PER  
SPAVENTARCI, MA  
ORA CHE CI PENSO...

È COME  
SE FOSSE STATO  
CATAPULTATO  
QUI DAL 1492.

MA... È  
**IMPOSSIBILE!**  
DOVEVA AVERE  
UNA MALATTIA CHE  
GLI DIVORAVA LA  
CARNE!

CON  
TUTTO QUELLO CHE  
ABBIAMO VISSUTO,  
DOVRESTI **SAPERE**  
CHE NON ESISTE--

--L'IMPOSSIBILE!

SOLO  
L'INACCESSIBILE.

O  
COSÌ TU MI  
INSEgni.

COMunque,  
POSSO TENERMI LA  
SPADA DEL NOSTRO  
AMICO?

POTREBBE  
VALERE  
PARCCHIO!

TI SEI TENUTO  
LA MIA PARTE **LINA**  
**VOLTA**, MR. CARVER. SEI  
SICURO DI MERITARTI  
QUALCOS'ALTRO?

OH-HI, FAMMI IL  
**PIACERE!** QUANDO  
LA SMETTERAI DI  
TIRARE IN BALLO  
MONACO?

CERTE  
COSE NON  
SI SCORDANO  
FACILMENTE,  
CHASE.



MAI.

CHASE?

CHASE?!

È  
RIMASTO  
FUORI... TUTTA  
LA NOTTE?!

*DOPO TUTTO QUESTO  
TEMPO, VORREI POTER  
DIMENTICARE.*

*AVEVO APPENA INIZIATO A DARE LA  
CACCIA AI MISTERI DELLA STORIA. ERA  
PIÙ UN HOBBY CHE UN'OSSessione.*

*CHASE E IO ERAVAMO A MONACO  
PER DIVERTIRCI ED ESPLORARE UN  
GALEONE AFFONDATO.*

*MENTRE DORMIVO, LUI  
GIOCO TUTTA LA NOTTE  
AL CASINO.*

*IO ASPETTAVI MOLTO  
DOPO L'ORA CONVENUTA  
PER L'IMMERSIONE. MA LUI  
NON VENNE MAI. NON MI  
CHIAMO NEMMENO!*

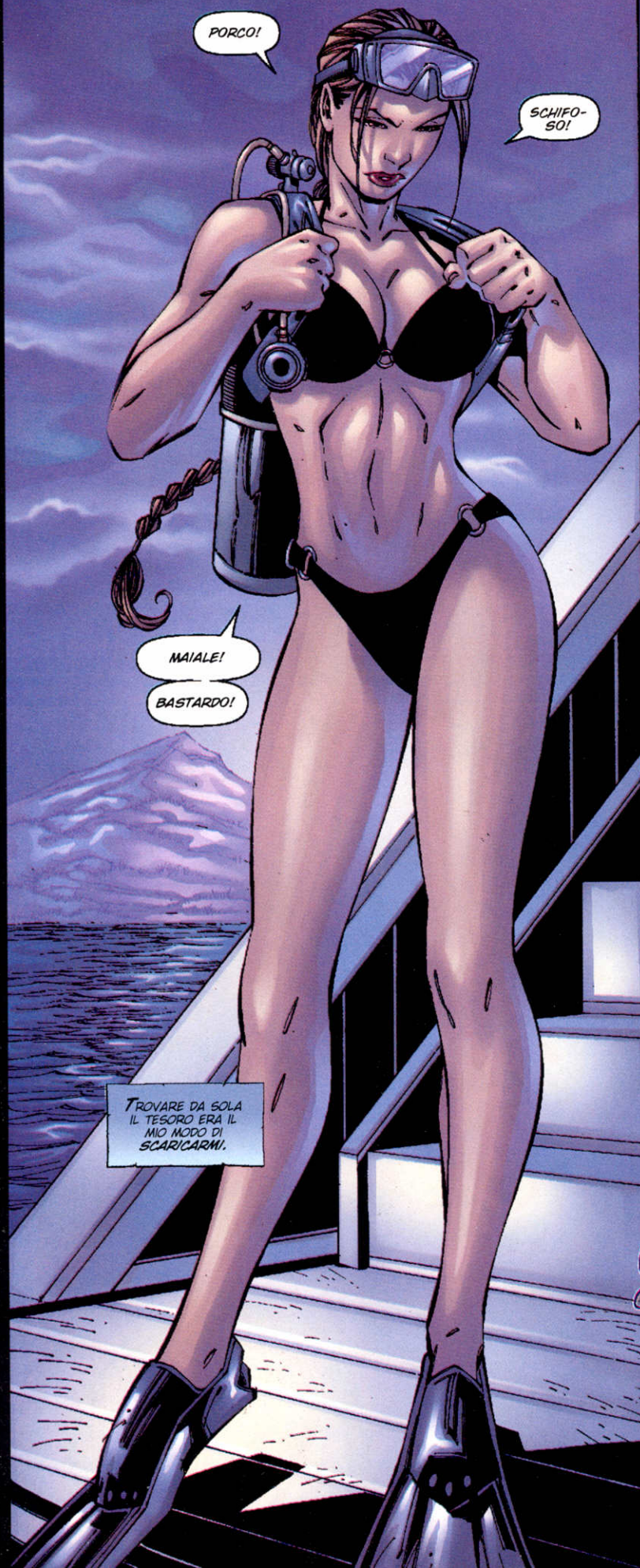
*MA... SAPEVO CHE NON  
MI VOLEVA FREGARE.*

*ERA PER  
VIA DI UNA  
DONNA.*

*ED ERO  
FURIOSA.*







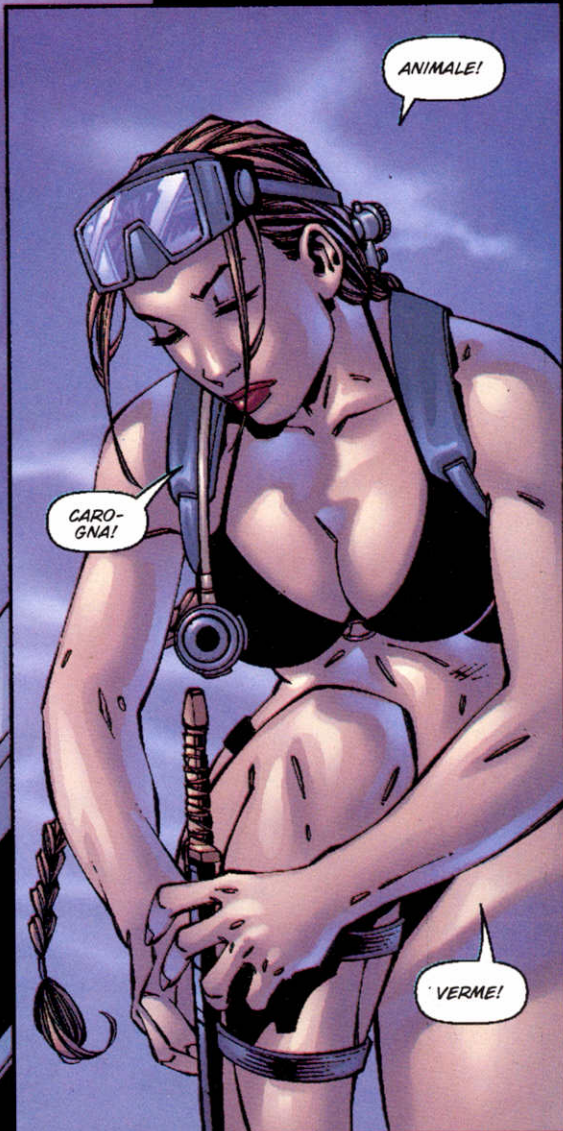
PORCO!

SCHIFO-  
SO!

MAIALE!

BASTARDO!

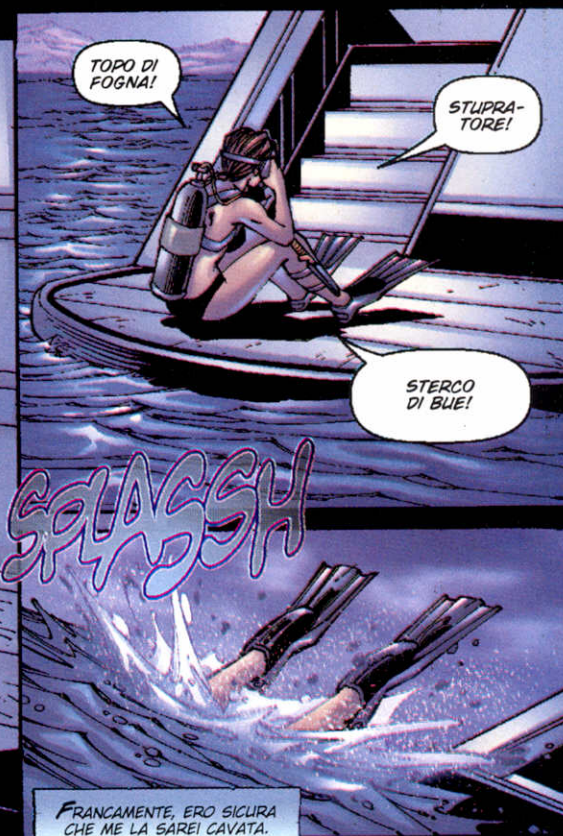
TROVARE DA SOLA  
IL TESORO ERA IL  
MIO MODO DI  
SCARICARMI.



ANIMALE!

CARO-  
GNA!

VERME!



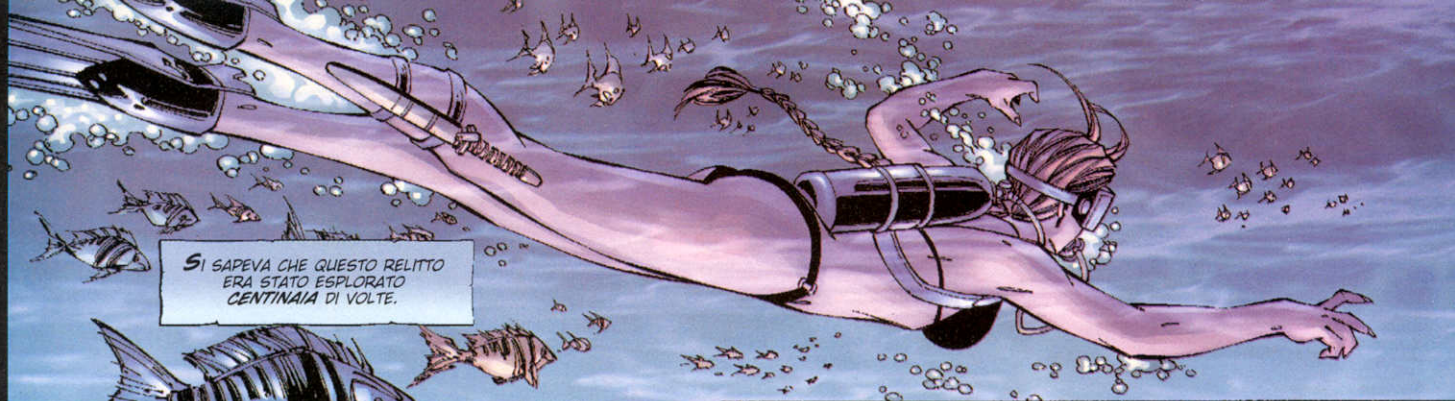
TOPO DI  
FOGNA!

STUPRA-  
TORE!

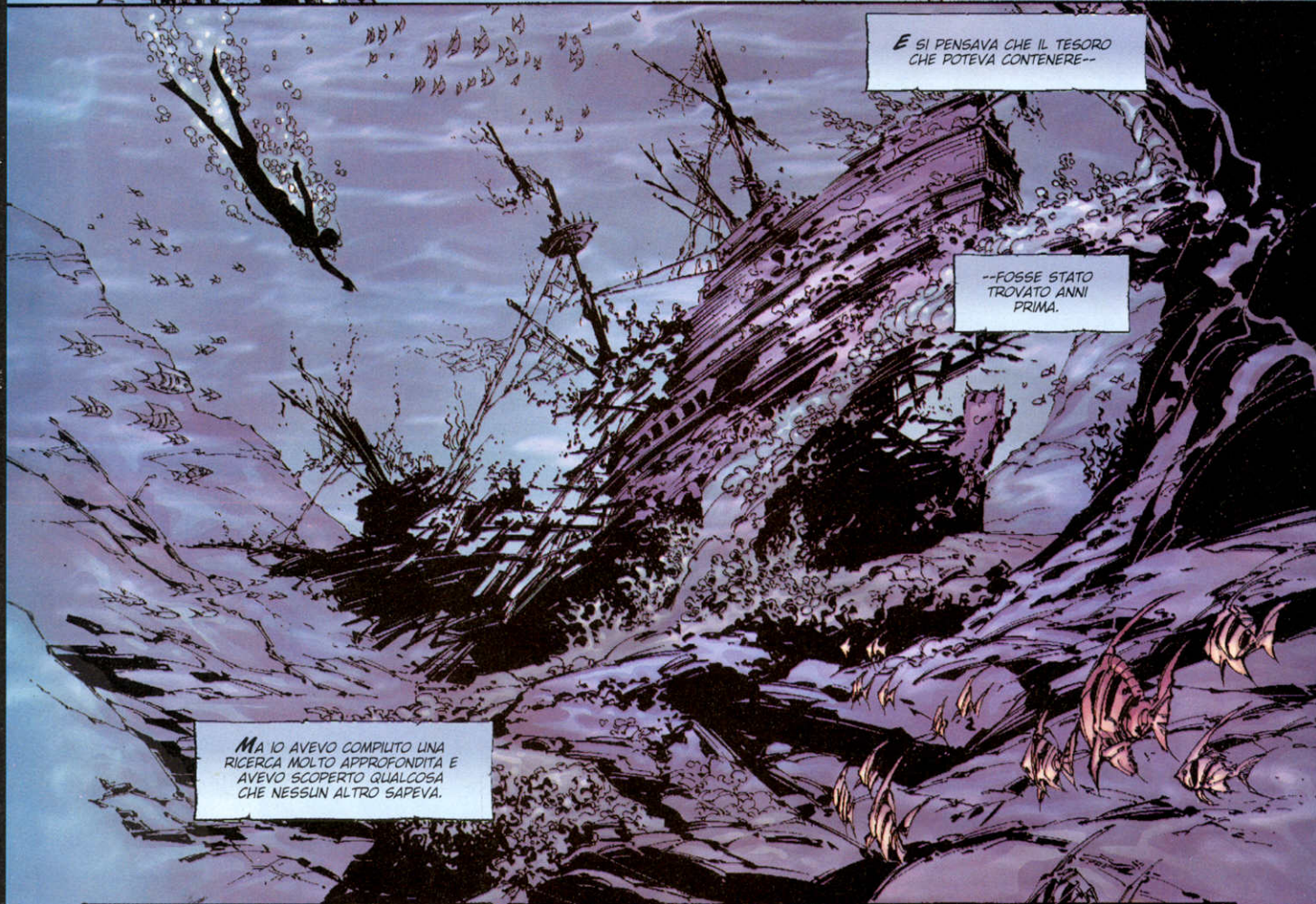
STERCO  
DI BUE!

FRANCAMENTE, ERO SICURA  
CHE ME LA SAREI CAVATA.





SI SAPEVA CHE QUESTO RELITTO  
ERA STATO ESPLORATO  
CENTINAIA DI VOLTE.



E SI PENSAVA CHE IL TESORO  
CHE POTEVA CONTENERE--

--FOSSE STATO  
TROVATO ANNI  
PRIMA.

MA IO AVEVO COMPIUTO UNA  
RICERCA MOLTO APPROFONDATA E  
AVEVO SCOPERTO QUALCOSA  
CHE NESSUN ALTRO SAPEVA.

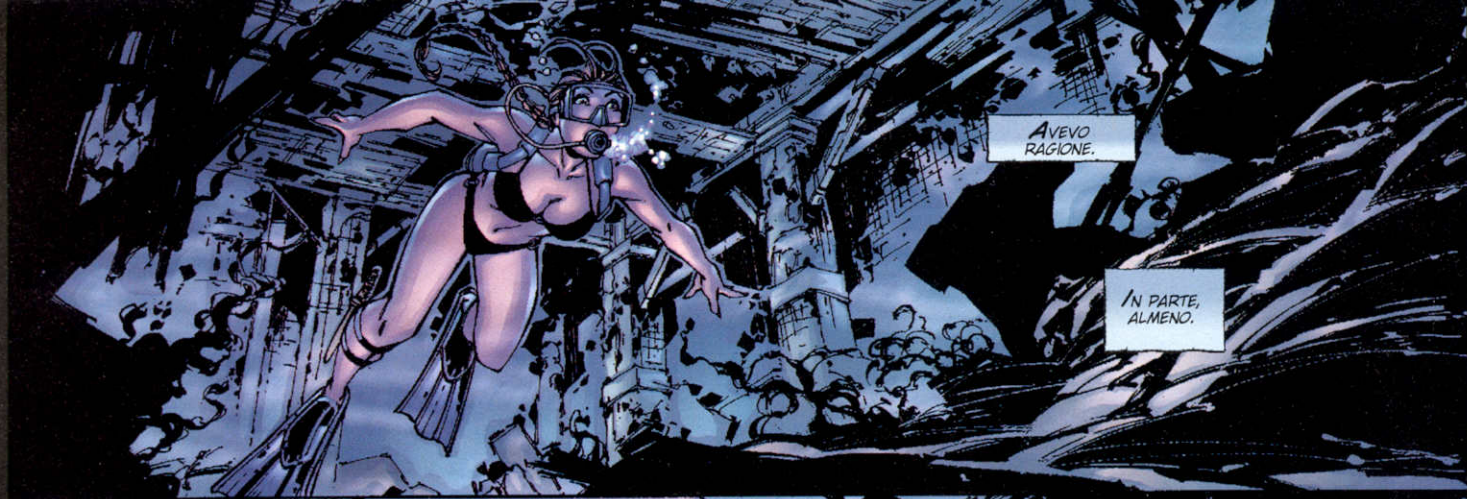


C'ERA UNA STANZA  
SEGRETA SOTTO LA  
STIVA.



ERO DISPOSTA A SCOMMETTERE  
CHE NON ERA MAI STATA  
TROVATA.





AVEVO  
RAGIONE.

IN PARTE,  
ALMENO.

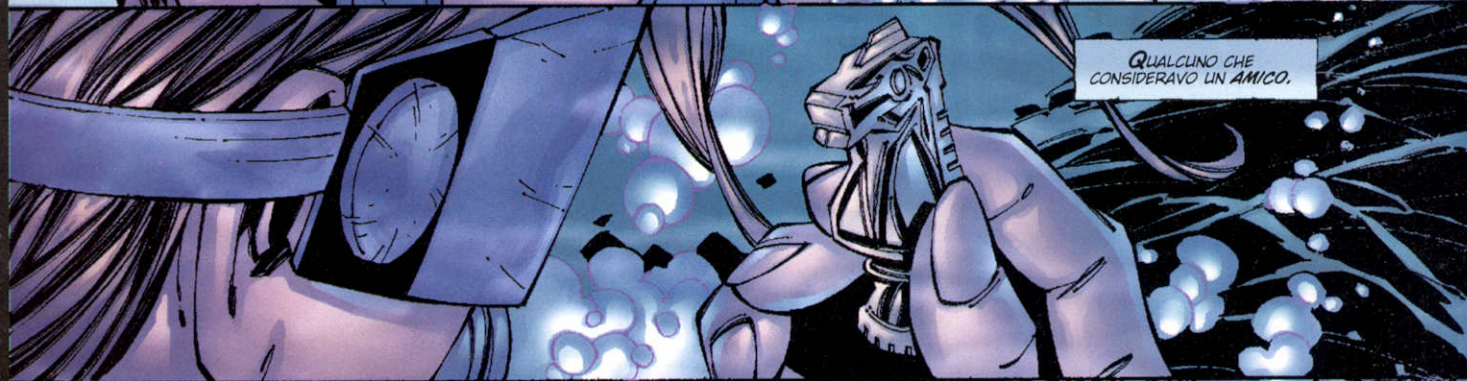


SAREI STATA LA PRIMA...  
DOVEVO ESSERE LA PRIMA.



MA QUALCUN ALTRO  
AVEVA AVUTO L'ONORE.

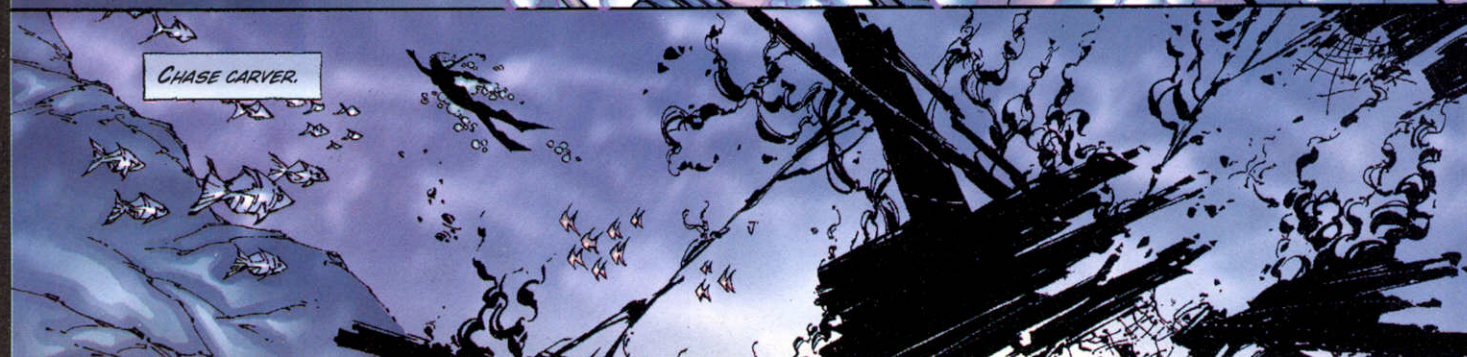
QUALCUNO CHE L'AVEVA  
SAPUTO DA ME.



QUALCUNO CHE  
CONSIDERAVO UN AMICO.

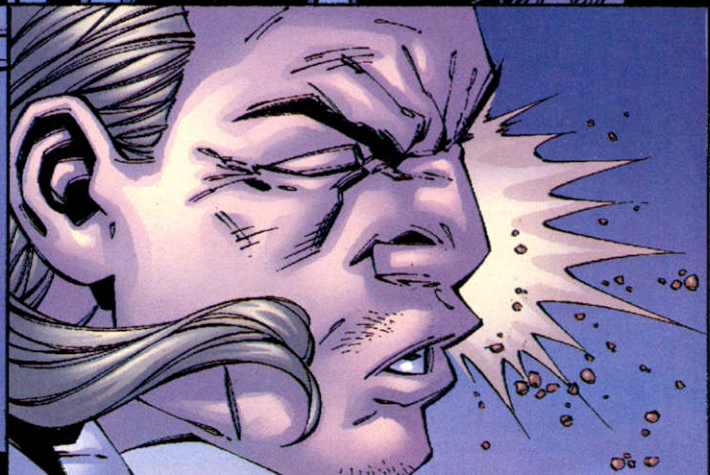
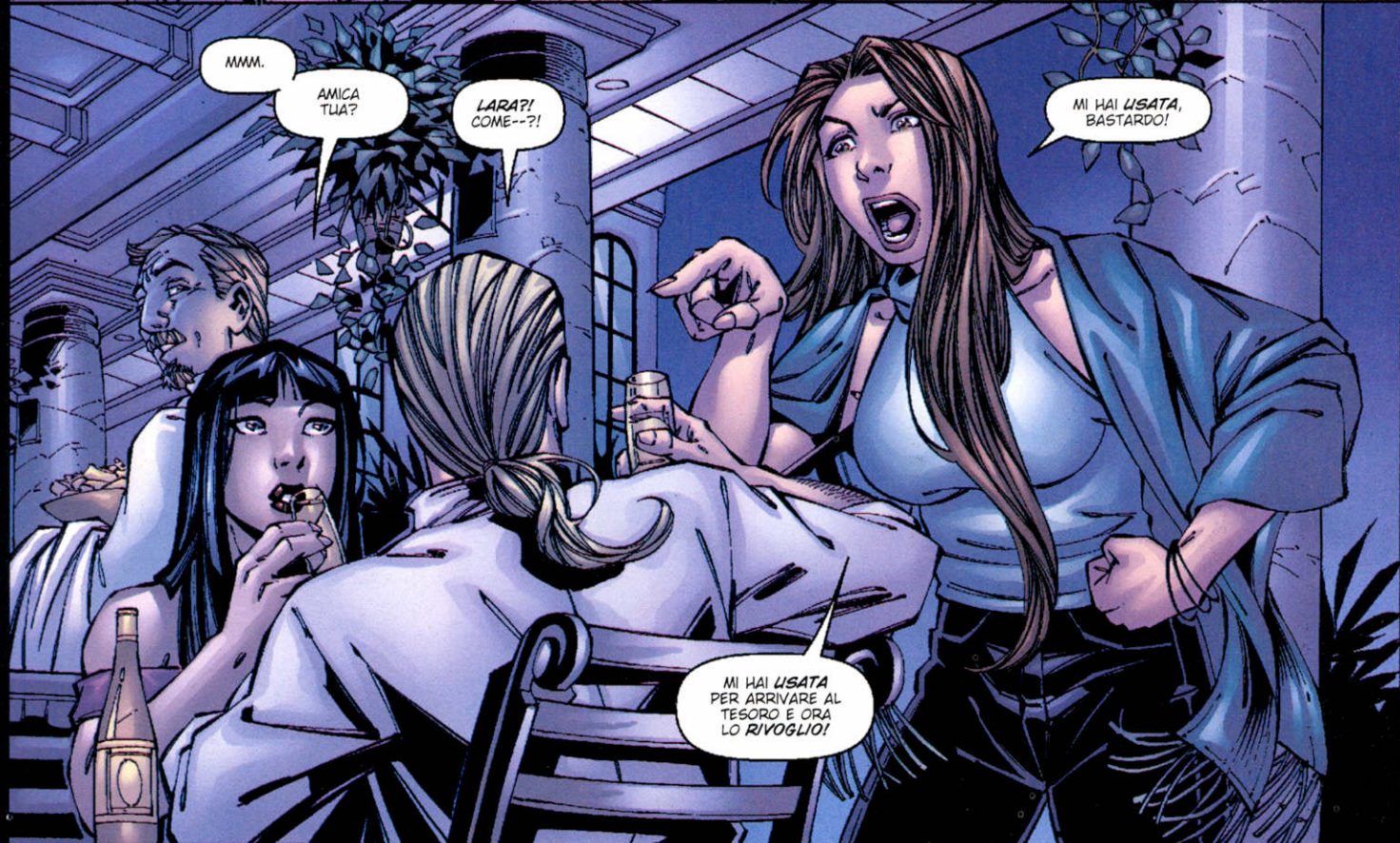
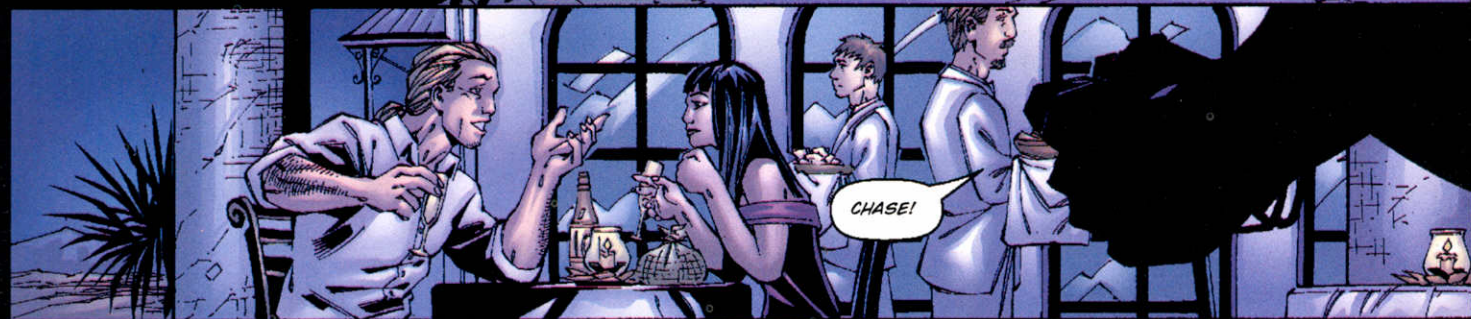
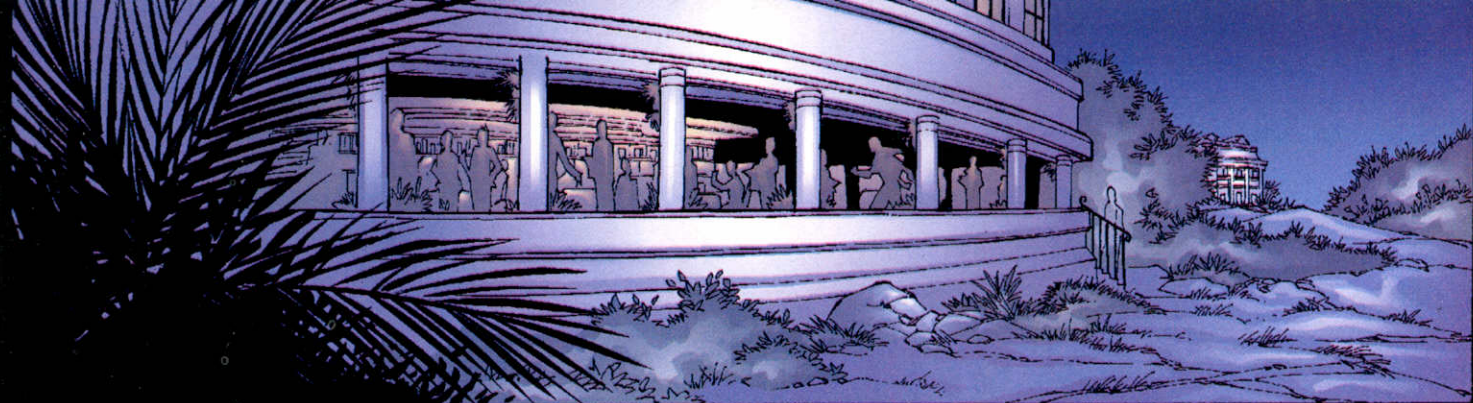


CHE AVEVA UN EGO COSÌ  
INCREDIBILE... DA LASCIARE  
IL BIGLIETTO DA VISITA.



CHASE CARVER.









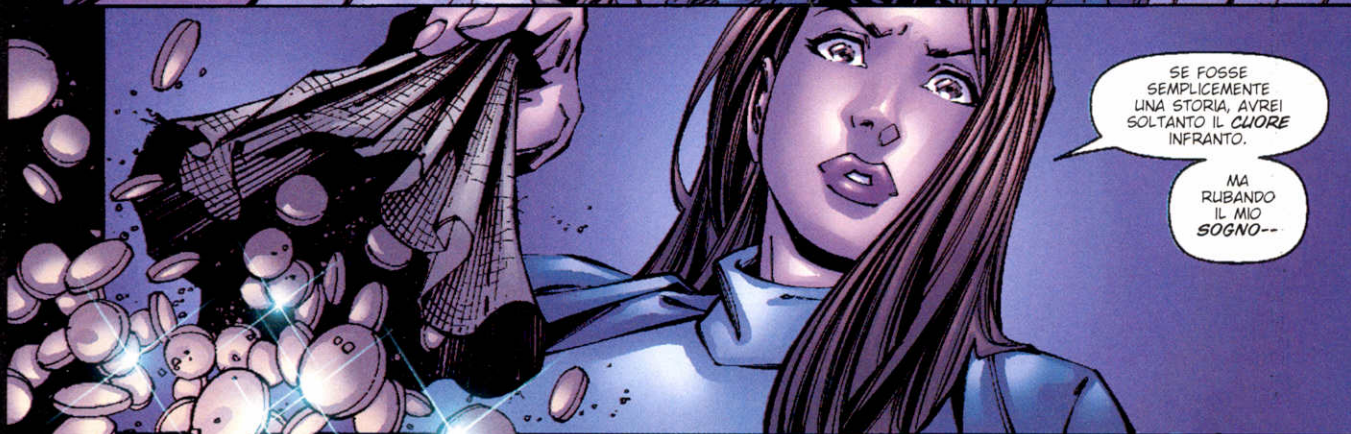
OKAY,  
OKAY,  
OKAY.

SONO TEMPI  
DURI, SAI? PENSAVO  
CHE MI SAREI POTUTO  
RIFARE ALLA  
ROULETTE.

MA HO  
PERSO TANTO CHE  
HO DOVUTO PREN-  
DERE IN PRESTITO  
DEL DENARO DA  
CELESTE E, BE'...

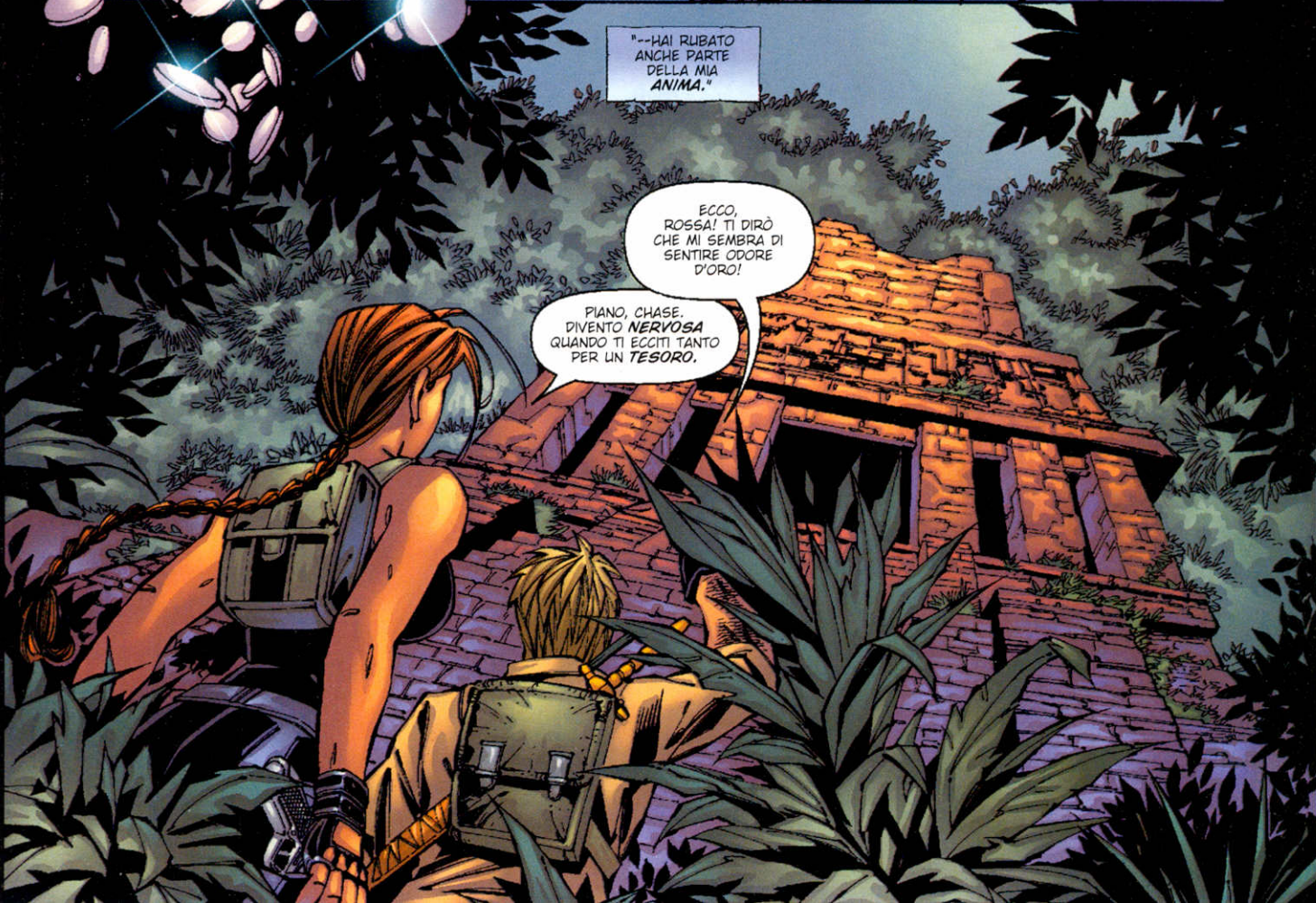


L'HAI RIPAGATA  
CON UN TESORO  
SU CUI FACEVO  
INDAGINI DA ANNI.



SE FOSSE  
SEMPLICEMENTE  
UNA STORIA, AVREI  
SOLTANTO IL CUORE  
INFRANTO.

MA  
RUBANDO  
IL MIO  
SOGNO--

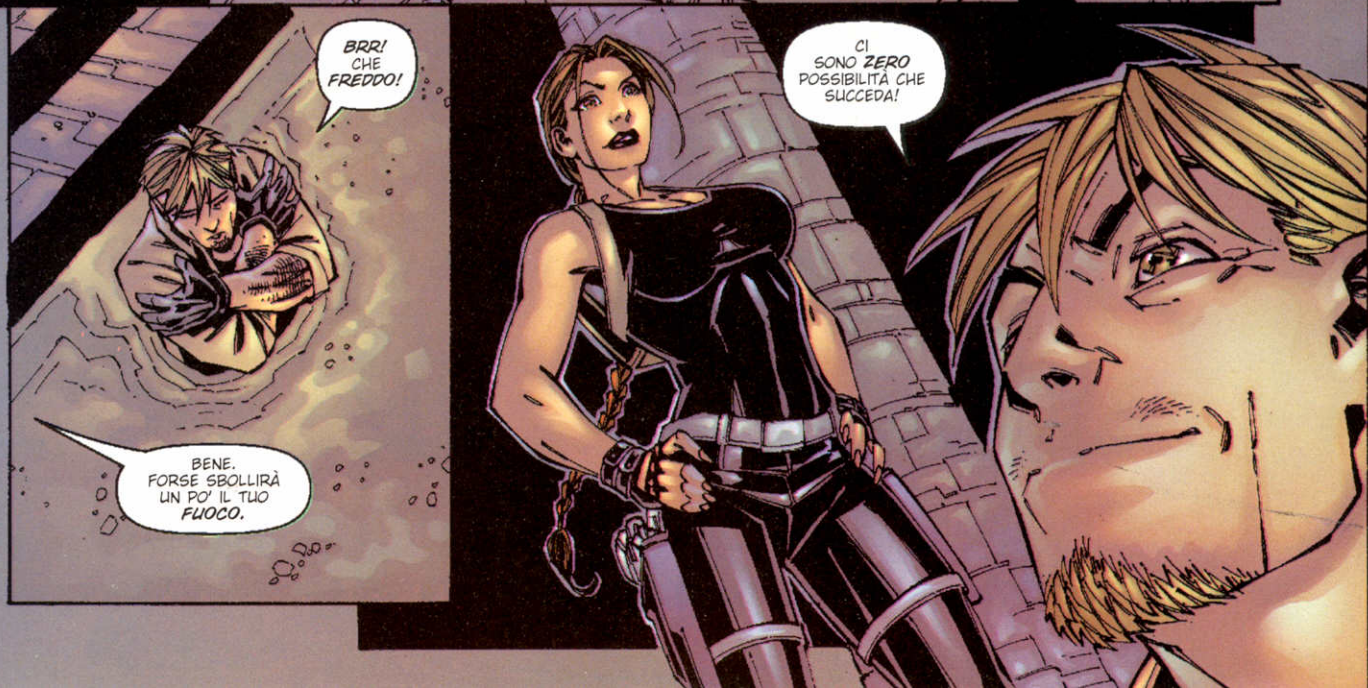
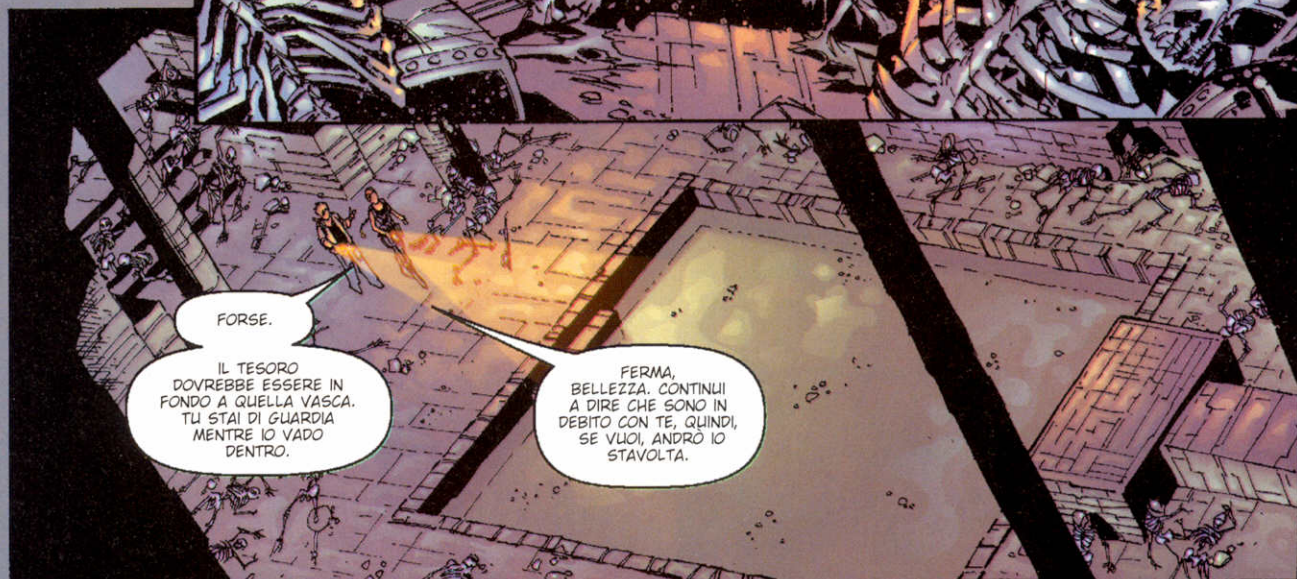
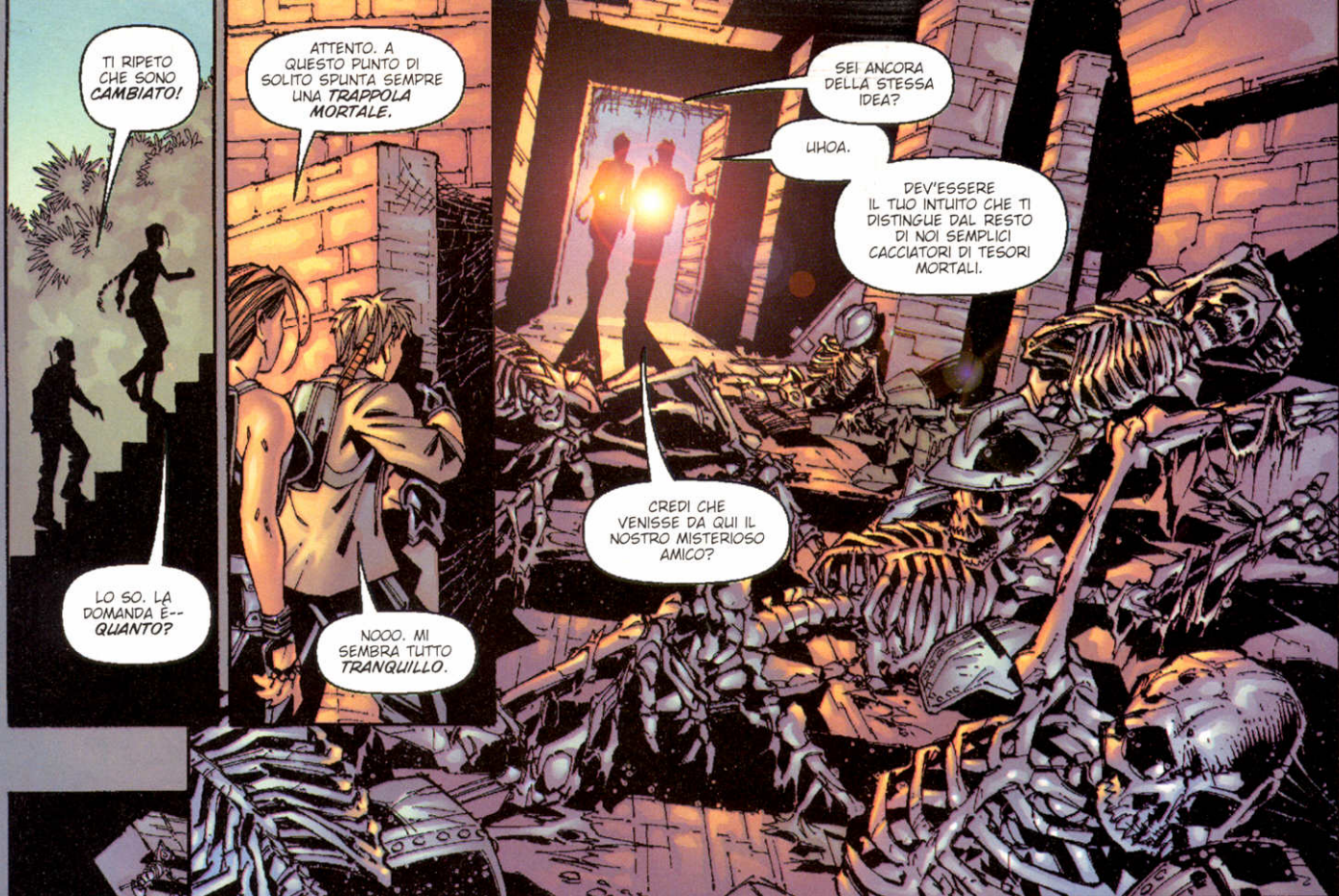


"--HAI RUBATO  
ANCHE PARTE  
DELLA MIA  
ANIMA."

ECCO,  
ROSSA! TI DIRÒ  
CHE MI SEMBRA DI  
SENTIRE ODORE  
D'ORO!

PIANO, CHASE.  
DIVENTO **NERVOSA**  
QUANDO TI ECCITI TANTO  
PER UN **TESORO**.

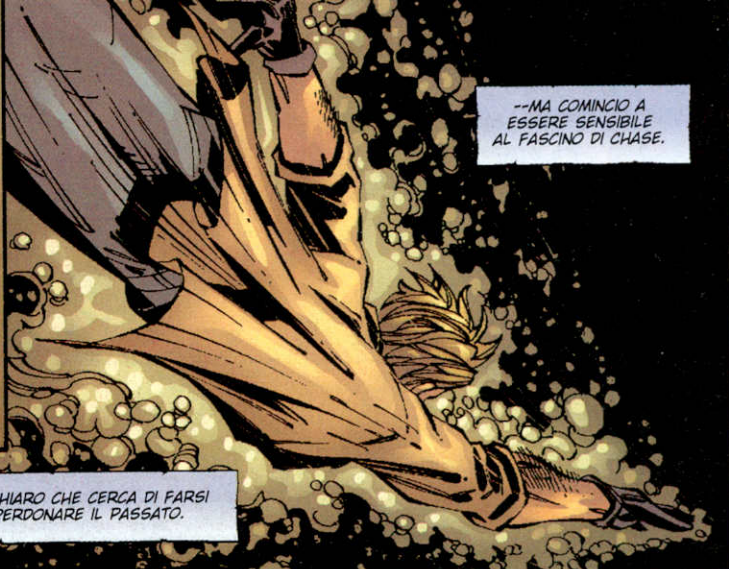






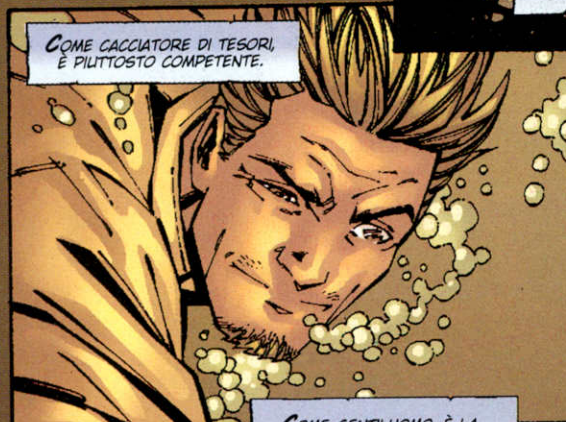


ODIO  
AMMETTERLO--



--MA COMINCIO A  
ESSERE SENSIBILE  
AL FASCINO DI CHASE.

È CHIARO CHE CERCA DI FARSI  
PERDONARE IL PASSATO.



COME CACCIATORE DI TESORI,  
È PIUTTOSTO COMPETENTE.

COME GENTILIUOMO, È LA  
PERSONIFICAZIONE  
DELL'AGGETTIVO "ZOTICO".



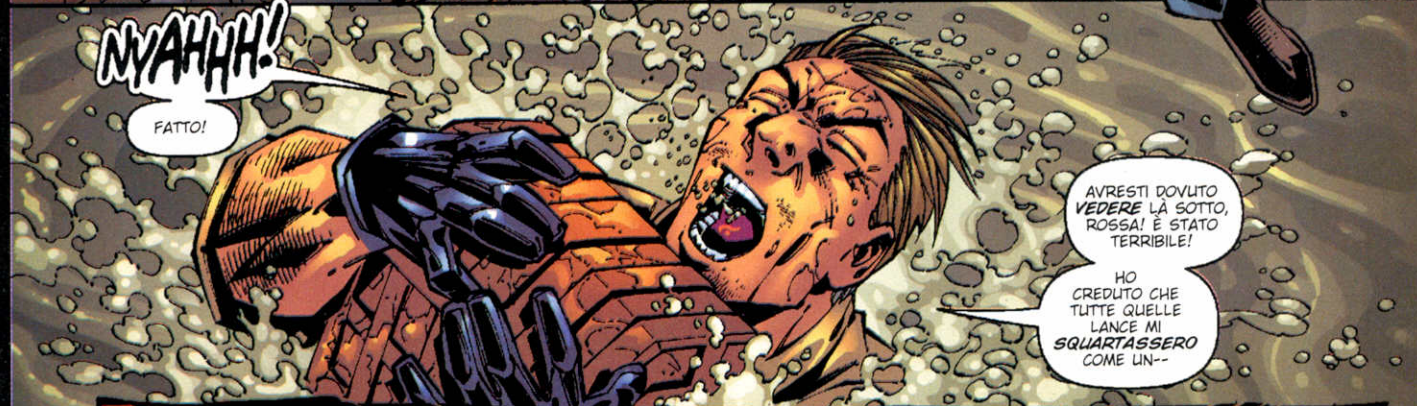
MA CREDO CHE, NEL SUO  
MODO GOFFO, IMPACCIATO...  
CHASE MI AMI.

CHE MI AMI  
D'AVVERO, CHE LO  
SAPPIA O NO.

SEMBRA SIA DISPOSTO  
A FARE QUALSIASI  
COSA PER ME.

NONOSTANTE IL NOSTRO  
PASSATO, COME POSSO  
NON RIMANERNE TOCCATA?



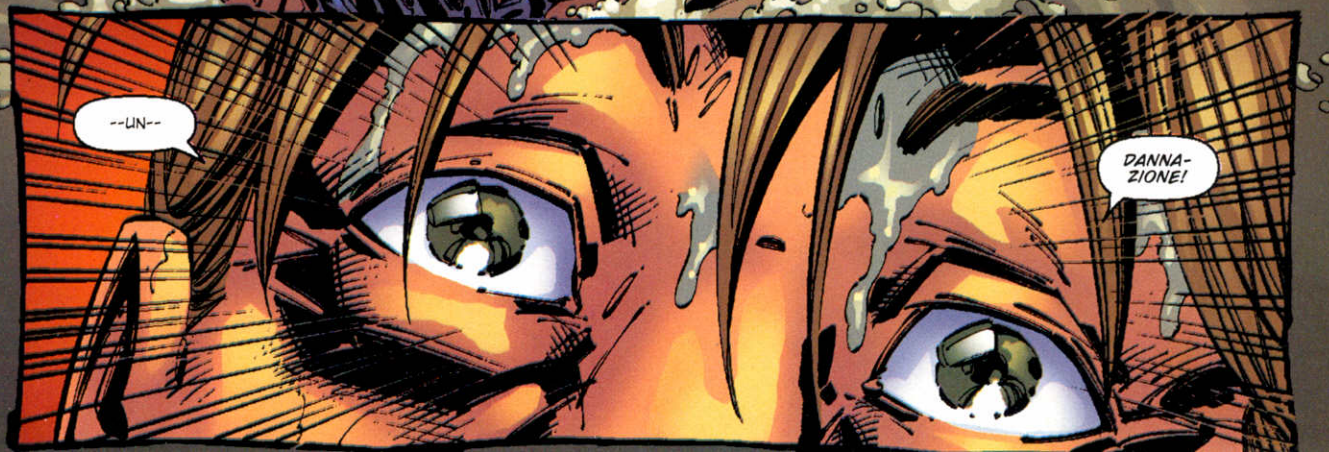


**NYAHHH!**

FATTO!

AVRESTI DOVUTO  
VEDERE LA SOTTO,  
ROSSA! È STATO  
TERRIBILE!

HO  
CREDUTO CHE  
TUTTE QUELLE  
LANCE MI  
SQUARTASSERO  
COME UN--



--UN--

DANNA-  
ZIONE!





BENTORNATO,  
CHASE!

MI  
SERVIREBBE  
UNA MANO  
QUI!

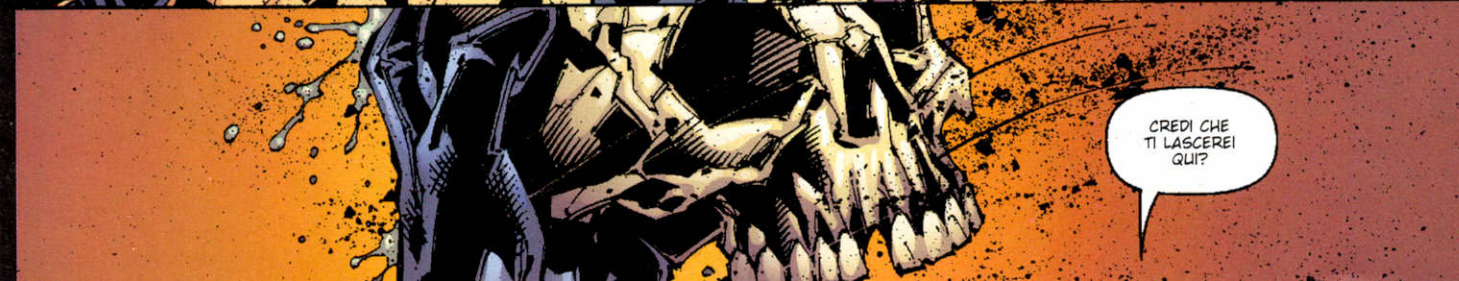
UNA  
MANO?!

DIREI CHE  
AVRESTI BISOGNO  
DI UN'INTERA  
BRIGATA!

ANCHE  
SE NON SO COSA  
POTREBBE FARE  
CONTRO TUTTI QUEI  
FETENTI!

CHE  
ORRORE!









NON  
PENSO  
PROPRIO!

FORSE  
NON HO  
UN'ARMA--



--MA  
QUANDO GIOCAVO  
A FOOTBALL, AVEVO  
UN LANCIO DECISA-  
MENTE POTENTE!



NON  
POSSIAMO  
TRATTENERE  
IL FIATO PER  
SEMPRE!



ANDIAMO!

TRATTENERE  
IL FIATO NON  
MI SERVIRÀ  
A NIENTE,  
ROSSA!

MI SONO  
GIÀ RIEMPIUTO I  
POLMONI DI QUESTA  
ROBA QUANDO  
SONO RIEMERSO!

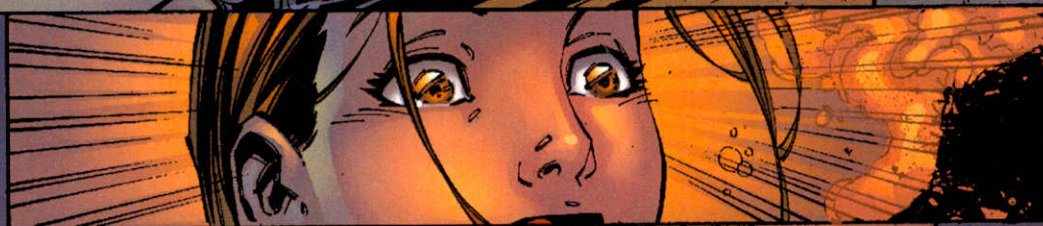


LA SENTO  
GIÀ CHE MI DIVORA  
DENTRO--

--MA QUALCUNO  
DEVE TENERE QUESTI  
TIZI ALLA LARGA  
DALLE TUE BELLE  
CHIAFFE!

CH-CHASE?






CHAAASE!








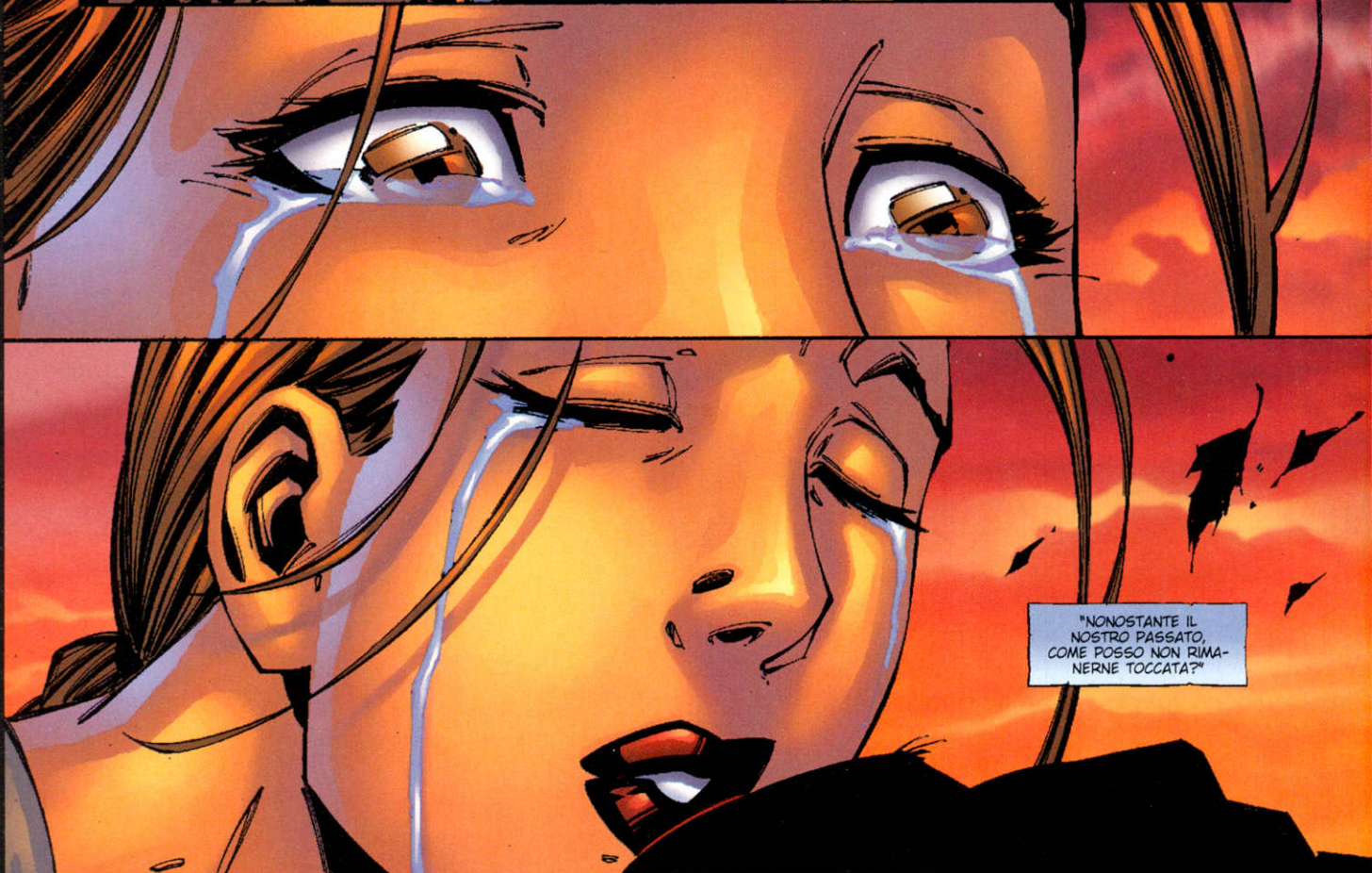
"CREDO CHE, NEL SUO MODO GOFFO,  
IMPACCIATO... CHASE MI AMI.



"CHE MI AMI DAVVERO,  
CHE LO SAPPIA O NO.



"SEMBRA SIA DISPOSTO A FARE  
QUALSIASI COSA PER ME.



"NONOSTANTE IL  
NOSTRO PASSATO,  
COME POSSO NON RIMA-  
NERNE TOCCATA?"

